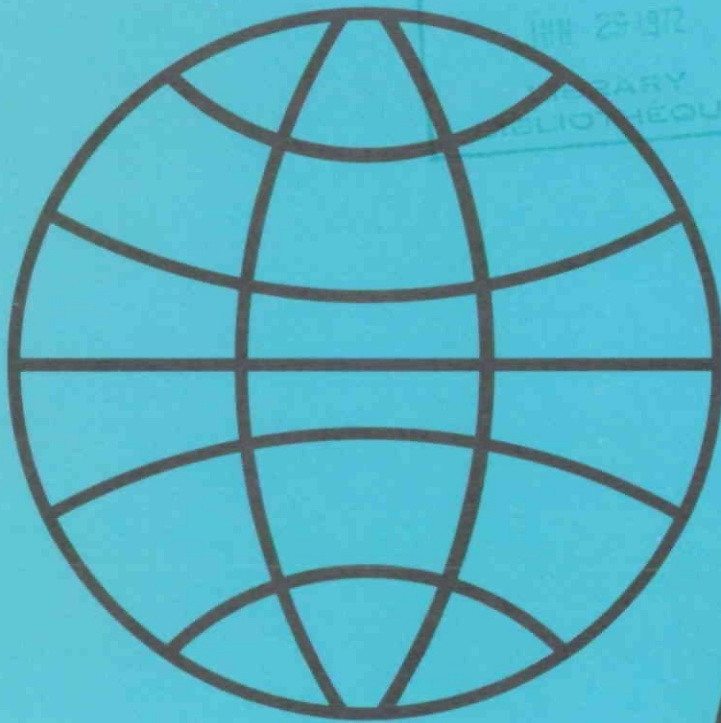


Travel between Canada and other countries

MARCH 1972

Voyages entre le Canada et les autres pays

MARS 1972



STATISTICS CANADA — STATISTIQUE CANADA

Balance of Payments and Financial Flows Division — Division de la balance des paiements et des flux financiers

TRAVEL BETWEEN CANADA AND OTHER COUNTRIES

VOYAGES ENTRE LE CANADA ET LES AUTRES PAYS

MARCH - 1972 - MARS

Note

For notes covering important changes in definitions and reporting methods introduced in 1972 see pages 6 to 9.

Nota

On trouvera aux pages 6 à 9 l'explication des principaux changements apportés aux définitions et aux méthodes de déclaration en 1972.

Published by Authority of
The Minister of Industry, Trade and Commerce

Publication autorisée par
le ministre de l'Industrie et du Commerce

June - 1972 - Juin
2307-502

Price - Prix: 40 cents
\$4.00 a year - par année

Vol. 27—No. 3

Statistics Canada should be credited when republishing all or any part of this document
Reproduction autorisée sous réserve d'indication de la source: Statistique Canada

Information Canada
Ottawa

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- P preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- P nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

TABLE OF CONTENTSTABLE DES MATIÈRES

	Page
Foreword	5
Method of Collection	6
Definitions of Terms	6
Review of International Travel	8

	Page
Avant-propos	5
Méthode de collecte	6
Définition des termes	6
Revue des voyages internationaux	8

Table

Tableau

Part 1 - Canada TotalsPartie 1 - Totaux pour le Canada

1. Receipts and payments on travel account	12
2. Summary - Number of international travellers entering or returning to Canada	13
3. Residents of the United States entering Canada by type of transportation	14
4. Residents of overseas countries entering Canada by method of entry	15
5. Residents of overseas countries entering Canada by type of transportation	17
6. Residents of Canada returning from the United States by type of transportation	19

1. Recettes et paiements au compte des voyages	12
2. Sommaire - Nombre de voyageurs internationaux entrant ou revenant au Canada	13
3. Résidents des États-Unis entrant au Canada, par moyen de transport	14
4. Résidents de pays d'outre-mer entrant au Canada, par mode d'entrée	15
5. Résidents de pays d'outre-mer entrant au Canada, par pays de résidence et moyen de transport	17
6. Résidents du Canada revenant des États-Unis, par moyen de transport	19

Part 2 - Provincial TotalsPartie 2 - Détails par province

7. United States automobiles and motorists entering Canada by length of stay	23
8. Residents of United States entering Canada by type of transportation	24
9. Residents of overseas countries entering Canada by country of residence	26
10. Residents of Canada returning from the United States by type of transportation	28
11. Canadian automobiles and motorists returning from the United States by length of stay ..	30
12. Residents of Canada returning from overseas countries	31

7. Automobiles et automobilistes des États-Unis entrant au Canada, par durée de séjour	23
8. Résidents des États-Unis entrant au Canada, par moyen de transport	24
9. Résidents de pays d'outre-mer entrant au Canada, par pays de résidence	26
10. Résidents du Canada revenant des États-Unis, par moyen de transport	28
11. Automobiles et automobilistes du Canada revenant des États-Unis, par durée de séjour	30
12. Résidents du Canada revenant de pays d'outre-mer	31

Part 3 - Port of Entry DetailPartie 3 - Détails par bureau d'entrée

13. Number of vehicles travelling between Canada and the United States	34
14. Number of travellers between Canada and other countries classified by type of transportation	40
15. Residents of overseas countries entering Canada by country of residence	52
16. Residents of Canada returning from overseas countries	56

13. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis	34
14. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par moyen de transport	40
15. Résidents de pays d'outre-mer entrant au Canada, par pays de résidence	52
16. Résidents du Canada revenant de pays d'outre-mer	56

FOREWORD

An extensive review of the collection and processing of international travel statistics has recently been undertaken. This report contains statistics based on changes introduced in 1972 as a result of the review.

The rapid growth in the numbers of international travellers and the need to facilitate the smooth flow of travellers at entry points without loss of important statistical data gave rise to the following changes in the system: a reduction in the number of forms in use, a centralization of much of the data processing within Statistics Canada, and the introduction of sampling techniques at some of the major entry points.

The revised system will result in a more accurate count of the number of travellers entering and leaving Canada but could result in some lack of comparability between the statistics in 1971 and 1972, particularly at the finer levels of detail. The reader's attention is drawn to this fact in tables where comparative data are presented.

The close co-operation by the Departments of National Revenue, Manpower and Immigration and toll authorities across Canada has enabled the publication of statistics in this report.

W.E. Duffett,

The Chief Statistician of Canada.

AVANT-PROPOS

On a entrepris récemment une revue approfondie des méthodes de collecte et d'exploitation des données sur les voyages internationaux. Le présent bulletin contient des statistiques fondées sur les modifications adoptées en 1972 par suite de cette revue.

L'accroissement rapide du nombre de voyageurs internationaux et la nécessité de faciliter la circulation des voyageurs aux points d'entrée sans risquer de perdre des données statistiques importantes ont amené les modifications suivantes au système: réduction du nombre de formules en usage, centralisation à Statistique Canada d'une bonne part de l'exploitation des données et adoption de techniques d'échantillonnage à certains des points d'entrée les plus importants.

Le nouveau système donnera un compte plus exact des voyageurs internationaux qui entrent au Canada et qui en sortent, mais il pourrait entraîner une certaine non-comparabilité entre les statistiques de 1971 et de 1972, surtout dans les répartitions fines. Le lecteur en tiendra compte lorsqu'il étudiera des données comparatives.

Les statistiques publiées ici sont le fruit de l'étroite collaboration du ministère du Revenu national, du ministère de la Main-d'oeuvre et de l'Immigration et des responsables des péages à travers le Canada.

W.E. Duffett

Le statisticien en chef du Canada.

METHOD OF COLLECTION

The data in this publication are gathered from three source documents completed at all points of entry to Canada by officials of the Department of National Revenue, Customs and Excise with cooperation from the Department of Manpower and Immigration. The documents listed below are sent directly to Statistics Canada for either electronic processing or hand tabulation.

E62 Entry Tally. - To record travellers by category at land ports of entry on the United States - Canadian border.

E63 Private craft and passenger arrivals. - To record travellers entering Canada by private plane and boat.

E64 Referral Card. - To record travellers entering Canada in commercial plane and boat including charter and cruise arrivals.

At all border crossing points travellers are recorded by category, (i.e. returning residents, non-residents entering Canada), the method of entry and approximate length of stay. At the smaller ports this count is on a full census basis. But at the land ports of Fort Erie, Niagara Falls, Sarnia and Windsor sampling techniques linked to total counts at toll points are used. A one-day-in-four count is undertaken by Customs officials at these points with samples weighted by day of the week and inflated using estimates of total traffic from toll counts.

The count of travellers at airports and seaports is now undertaken through the use of a single card, E 64, for each traveller. This card serves the needs of a number of other government departments, including Customs clearance, and replaces a number of forms and variety of recording systems which were in use previously. The cards, which are completed by Customs officials, contain information on category of traveller and the country of last permanent residence of non-residents entering Canada. After use of the cards for Customs clearance purposes, they are mailed to Statistics Canada for processing and tabulation. At present a 100 per cent count is maintained at all airports and seaports.

DEFINITIONS OF TERMS

The following definitions on international travel give a general description of terms appearing in this report.

International traveller. - The term international traveller applies to all persons arriving in Canada through Customs and Immigration points of entry; persons travelling for pleasure, holiday, vacation, health and other purposes; persons visiting friends or relatives; businessmen, officials and delegates to conventions, conferences or seminars; students, shoppers, commuters and summer residents; seasonal and temporary workers; crews or persons engaged in the operation of transport; persons travelling in transit who do clear Canada Customs or Immigration; diplomats, military personnel and dependents travelling on temporary or permanent duty abroad; cruise passengers; immigrants etc. The term international traveller is divided into three groups; non-resident traveller, resident traveller and other traveller. Non-resident and resident travellers are the two groups normally thought of as falling within the classification of visitors. The categories are divided into same day and longer term travellers, with daily commuters being included in the same day classification.

MÉTHODE DE COLLECTE

Les données publiées ici proviennent de trois documents qui sont remplis à tous les points d'entrée au Canada par les fonctionnaires du ministère du Revenu national, Douanes et accise, avec la collaboration du ministère de la Main-d'oeuvre et de l'Immigration. Ces documents énumérés ci-après sont envoyés directement à Statistique Canada, où ils sont exploités électroniquement ou à la main.

E62 Feuille de pointage des arrivées. - Servant à compter les voyageurs, par catégorie, aux divers bureaux d'entrée le long de la frontière canado-américaine.

E63 Arrivées d'aéronefs particuliers et de leurs passagers. - Servant à inscrire les voyageurs qui entrent au Canada par avion ou bateau privé.

E64 Referral Card. - Servant à inscrire les voyageurs qui entrent au Canada par avion ou bateau commercial, y compris ceux qui arrivent par avion nolisé ou bateau de croisière.

À tous les postes frontiers, les voyageurs sont enregistrés par catégorie (par ex., résidents rentrant au pays, non-résidents entrant au Canada), par mode d'entrée et par durée approximative de séjour. Aux bureaux de moindre importance, tous les voyageurs sont recensés. Toutefois, aux bureaux de frontières terrestres de Fort Erie, de Niagara Falls, de Sarnia et de Windsor, on utilise des techniques d'échantillonnage que l'on combine à des dénombrements complets aux points de péage. A ces points, les fonctionnaires des douanes font le compte un jour sur quatre et les échantillons ainsi recueillis sont ensuite pondérés par le jour de semaine et gonflés en fonction d'estimations de la circulation totale aux postes de péage.

Aux aéroports et aux ports de mer, on compte les voyageurs en utilisant une seule fiche, E 64, pour chaque voyageur. Cette fiche répond aux besoins d'un certain nombre d'autres ministères fédéraux, y compris les Douanes, et elle remplace plusieurs formules et divers systèmes d'enregistrement jadis en vigueur. Les fiches sont remplies par les fonctionnaires des douanes et elles contiennent des renseignements sur la catégorie de voyageur et sur le pays de dernière résidence permanente des non-résidents qui entrent au Canada. Une fois qu'elles ont servi aux fins du dédouanement, elles sont envoyées à Statistique Canada pour l'exploitation. A l'heure actuelle, il se fait un dénombrement complet des voyageurs dans tous les aéroports et ports de mer.

DÉFINITION DES TERMES

Les définitions qui suivent donnent une description générale des termes relatifs aux voyages internationaux qui apparaissent dans la présente publication.

Voyageur international. - Les voyageurs internationaux sont les personnes qui arrivent au Canada par un point d'entrée des Douanes ou de l'Immigration; les personnes en voyage d'agrément, en congé, en vacances, en voyage pour motifs de santé ou pour d'autres motifs; les personnes qui visitent des amis ou des parents; les hommes d'affaires, les fonctionnaires et les délégués à des congrès, conférences ou séminaires; les étudiants, les personnes qui vont faire des emplettes, les navetteurs et les estivants; les travailleurs saisonniers et temporaires; les équipages ou les personnes travaillant dans les transports; les personnes en transit qui passent par les Douanes ou l'immigration canadiennes; les diplomates, les militaires et les personnes à leur charge envoyés en service temporaire ou permanent à l'étranger; les passagers de bateaux de croisière; les immigrants, etc. Les "voyageurs internationaux" se divisent en trois groupes: voyageurs non-résidents, voyageurs résidents et autres voyageurs. Les deux premiers sont les deux groupes que l'on considère ordinairement comme visiteurs. Les catégories sont divisées en voyageurs pour la journée et voyageurs en long séjour, les navetteurs quotidiens faisant partie des voyageurs "pour la journée".

Non-resident traveller. - An international traveller resident of a country other than Canada, who passes through Canada Customs and is entering Canada for business, pleasure or other personal reasons. This category is counted by country of residence.

Resident traveller. - An international traveller, resident of Canada who has travelled abroad for business, pleasure or personal reasons and who is returning to Canada through Canada Customs. This category is subdivided into returning from the United States only, returning directly from overseas and returning from overseas via the United States.

Other travellers. - A residual group consisting of immigrants, crews of planes, trains, buses, boats, etc. and former residents, military personnel and dependents, and diplomats who have been abroad for more than one year and who are returning to reside in Canada.

Overseas. - All countries other than the United States.

Land. - Automobile, bus, rail, and "other methods".

Air. - Commercial and charter services and private plane.

Marine. - Commercial and cruise ship and private boat.

Other Methods. - Pedestrians, bicycle, motorcycle, etc.

Direct to Canada - Via the United States. - These designations are used in overseas travel and are determined on the basis of entry for visitors and re-entry for Canadians. Persons travelling directly to Canada from overseas countries are considered as direct travellers and those travelling to Canada through or by way of the United States are referred to as travellers via the United States.

Voyageur non-résident. - Voyageur international résident d'un pays autre que le Canada, qui passe par les Douanes canadiennes et qui entre au Canada pour affaires, en voyage d'agrément ou pour d'autres motifs personnels. Les voyageurs de cette catégorie sont comptés par pays de résidence.

Voyageur résident. - Voyageur international, résident du Canada, qui a voyagé à l'étranger pour affaires, par agrément ou pour des motifs personnels, et qui revient au Canada en passant par les Douanes canadiennes. Cette catégorie se divise en trois groupes: voyageurs revenant des États-Unis seulement, voyageurs revenant directement d'outre-mer et voyageurs revenant d'outre-mer via les États-Unis.

Autres voyageurs. - Groupe résiduel consistant en immigrants, équipages d'avions, de trains, d'autobus, de bateaux, etc., anciens résidents, militaires et personnes à leur charge et diplomates qui ont passé plus d'une année à l'étranger et qui reviennent résider au Canada.

Outre-mer. - Tous les pays autres que les États-Unis.

Par terre. - En automobile, en autobus, par chemin de fer, et "par d'autres moyens".

Par air. - Services commerciaux, vols nolisés et avions privés.

Par eau. - Bateaux commerciaux et de croisière et bateaux privés.

Autres moyens. - À pied, à bicyclette, en motocyclette, etc.

Directement au Canada - Via les États-Unis. - Ces désignations s'appliquent aux voyageurs arrivant d'outre-mer selon qu'ils sont classés comme visiteurs entrant au Canada ou comme Canadiens revenant au pays. Les personnes qui arrivent directement d'outre-mer au Canada sont considérées comme entrant "directement" et celles qui arrivent au Canada via les États-Unis sont désignées comme "entrant via les États-Unis".

Review of International Travel

Preliminary estimates for the first quarter of 1972 indicate that Canada earned \$112 million from international travel as compared to \$119 million last year. This year's first quarter figure is made up of \$91 million earned from United States residents and \$21 million from overseas visitors.

Canadian payments abroad were estimated at \$315 million (\$220 million in the United States and \$95 million spent overseas), in comparison with \$313 million spent last year.

On an overall basis Canada's deficit position on travel account with all countries during the first quarter of 1972 increased by \$9 million from the previous year.

The implementation of a more sophisticated system for counting the number of travellers in 1972 is not believed to have significantly affected the aggregate expenditure total but may have some significance in comparisons at lower levels of aggregation.

Travel Between Canada and the United States

United States residents visiting Canada numbered 1.7 million in March and 4.5 million for the first quarter of the year. Comparisons with last year in the non-automobile categories are affected by changes in procedures, however, persons entering by automobile which totalled 1,542,900 can be compared with a number of 1,517,200 in March 1971.

Revue des voyages internationaux

Les estimations provisoires du 1^{er} trimestre de 1972 révèlent que le Canada a réalisé des recettes de 112 millions de dollars au titre des voyages internationaux, comparativement à 119 millions un an plus tôt; 91 millions proviennent des résidents des États-Unis et 21 millions, des visiteurs d'outre-mer.

On évalue à 315 millions de dollars (220 millions aux États-Unis et 95 millions outre-mer) les paiements canadiens effectués dans les autres pays, contre 313 millions l'année dernière.

Au 1^{er} trimestre de 1972, la position déficitaire du Canada au compte des voyages avec l'ensemble des pays a augmenté de 9 millions de dollars par rapport à l'année précédente.

On ne croit pas que l'instauration d'un système plus perfectionné pour compter le nombre de voyageurs en 1972 ait influé sensiblement sur le total des dépenses; toutefois, cela peut avoir un certain effet sur la comparabilité à des niveaux moins fins d'agrégation.

Voyages entre le Canada et les États-Unis

En mars 1972, 1.7 million de résidents des États-Unis ont visité le Canada et 4.5 millions l'ont fait au 1^{er} trimestre. Dans la catégorie "autre que l'automobile", les comparaisons sont influencées par des modifications apportées aux procédures; on peut toutefois comparer les 1,542,900 personnes de la catégorie "automobile" avec les 1,517,200 voyageurs de mars 1971.

Canadian residents returning from visits to the United States in March amounted to 2.1 million and during the first quarter, 5.5 million.

En mars, 2.1 millions de Canadiens sont revenus de visites aux États-Unis et 5.5 millions au 1^{er} trimestre.

Travel Between Canada
and Overseas Countries

Voyages entre le Canada
et les pays d'outre-mer

Overseas visitors to Canada in March numbered 31,100 persons, up from 20,000 in March last year. Most of this increase is attributed to the incorporation this year of visitors entering and leaving Canada on the same day. The port of Niagara Falls, Ontario accounted for a sizeable amount of these short-term visitors.

En mars, 31,100 visiteurs d'outre-mer sont venus au Canada alors que 20,000 étaient venus en mars l'année dernière. L'augmentation de cette année est due en grande partie à la prise en compte des voyageurs arrivant au Canada et en repartant le même jour. Niagara Falls (Ontario) a enregistré un important nombre de ces courtes visites.

Canadian residents continue to make more visits overseas, as those returning direct in March numbered 96,300, up from 86,800 in March 1971. During the first quarter of 1972, Canadians returning from overseas both direct and via the United States totalled 273,000, compared with an estimated 263,000 in 1971.

Le nombre des résidents Canadiens qui visitent les pays d'outre-mer continue à croître; en effet, 96,300 sont revenus directement en mars 1972, contre 86,800 en mars 1971. Au 1^{er} trimestre de 1972, 273,000 Canadiens sont revenus d'outre-mer directement ou via les États-Unis; en 1971, ce nombre avait été évalué à 263,000.

PART 1 - PARTIE 1

CANADA TOTALS - TOTAUX POUR LE CANADA

TABLE 1. Receipts and Payments on Travel Account, 1966-1972

TABEAU 1. Recettes et paiements au compte des voyages, 1966-1972

Period — Période	Receipts — Recettes			Payments — Paiements			Balance		
	United States — États-Unis	Overseas — Outre-mer	Total	United States — États-Unis	Overseas — Outre-mer	Total	United States — États-Unis	Overseas — Outre-mer	Total
	millions of dollars — millions de dollars								
1966	730	110	840	628	272	900	+ 102	- 162	- 60
1967	1,164	154	1,318	627	268	895	+ 537	- 114	+ 423
1968	891	87	978	710	298	1,008	+ 181	- 211	- 30
1969	961	113	1,074	893	399	1,292	+ 68	- 286	- 218
1970	1,082	152	1,234	936	524	1,460	+ 146	- 372	- 226
1971(1)	1,129	154	1,283	944	550	1,494	+ 185	- 396	- 211
1972(1)									
1970 I	92	17	109	217	96	313	- 125	- 79	- 204
II	252	45	297	252	132	384	-	- 87	- 87
III	574	65	639	323	220	543	+ 251	- 155	+ 96
IV	164	25	189	144	76	220	+ 20	- 51	- 31
1971(1) I	104	15	119	218	95	313	- 114	- 80	- 194
II	258	44	302	242	127	369	+ 16	- 83	- 67
III	605	68	673	323	228	551	+ 282	- 160	+ 122
IV	162	27	189	161	100	261	+ 1	- 73	- 72
1972(1) I	91	21	112	220	95	315	- 129	- 74	- 203
II									
III									
IV									

(1) Subject to revision. — Chiffres sujets à rectification.

Note: Annual data for 1931-1971 inclusive will appear in the publication "Travel Between Canada and Other Countries, 1971" (Catalogue No. 66-201). — Nota: Les données annuelles pour la période 1931-1971 paraîtront dans "Voyages entre le Canada et les autres pays, 1971" (n° 66-201 au catalogue).

TABLE 2. Summary - Number of International Travellers Entering or Returning to Canada

TABEAU 2. Sommaire - Nombre de voyageurs internationaux entrant ou revenant au Canada

Traveller category Catégorie de voyageurs	1972				Total 1971(1)
	Land Par terre	Air Par air	Marine Par eau	Total	
March - Mars					
Non-resident travellers - Voyageurs non-résidents:					
United States - États-Unis	1,629,081	79,182	296	1,708,559	1,750,978
Overseas countries - Pays d'outre-mer	7,853	23,264	-	31,117	20,027
Direct - Directement	-	15,856	-	15,856	..
Via the United States - Via les États-Unis	7,853	7,408	-	15,261	..
Non-residents - Total - Non-résidents	1,636,934	102,446	296	1,739,676	1,771,005
Residents of Canada - Résidents du Canada:					
United States - États-Unis	1,964,358	133,464	19	2,097,841	2,239,686
Overseas countries - Pays d'outre-mer	3,697	106,915	-	110,612	..
Direct - Directement	-	96,269	-	96,269	86,801
Via the United States - Via les États-Unis	3,697	10,646	-	14,343	..
Residents - Total - Résidents	1,968,055	240,379	19	2,208,453	2,326,487
Other travellers - Autres voyageurs	182,005	36,906	11,843	230,754	..
Grand - Total - Global	3,786,994	379,731	12,158	4,178,883	..
January - March - Janvier - Mars					
Non-resident travellers - Voyageurs non-résidents:					
United States - États-Unis	4,293,706	184,704	642	4,479,052	4,780,341
Overseas countries - Pays d'outre-mer	18,432	52,158	616	71,206	50,091
Direct - Directement	-	35,041	12	35,053	..
Via the United States - Via les États-Unis	18,432	17,117	604	36,153	..
Non-residents - Total - Non-résidents	4,312,138	236,862	1,258	4,550,258	4,830,432
Residents of Canada - Résidents du Canada:					
United States - États-Unis	5,172,654	318,726	189	5,491,569	5,961,701
Overseas countries - Pays d'outre-mer	14,721	257,782	434	272,937	..
Direct - Directement	-	226,247	296	226,543	226,000
Via the United States - Via les États-Unis	14,721	31,535	138	46,394	..
Residents - Total - Résidents	5,187,375	576,508	623	5,764,506	6,187,701
Other travellers - Autres voyageurs	546,530	81,310	33,337	661,177	..
Grand - Total - Global	10,046,043	894,680	35,218	10,975,941	..

(1) Only totals available for years prior to 1972. - Seuls les totaux sont disponibles pour les années antérieures à 1972. Includes crews or persons engaged in the operation of transport in 1971, which is included in "Other Travellers" for 1972. - Comprend les équipages et le personnel d'exploitation en 1971; ces chiffres apparaissent au poste "Autres voyageurs - 1972".

TABLE 3. Residents of the United States Entering Canada by Type of Transportation

TABLEAU 3. Résidents des États-Unis entrant au Canada, par moyen de transport

Type of transportation — Moyen de transport	1971(1)	1972	Change — Variation	Per cent — Pour cent
March — Mars				
<u>Automobile</u>				
Same day — Même jour	1,222,748	1,185,938		
One or more nights — Une nuit ou plus	294,410	356,971		
Total	1,517,158	1,542,909		
<u>Non-automobile — Autres que l'automobile</u>				
Plane — Avion	76,081	79,182		
Bus — Autobus	54,899	66,989		
Rail — Chemin de fer	6,403	365		
Boat — Bateau	1,230	296		
Other methods — Autres moyens	95,207	18,818		
Total	233,820	165,650		
Grand — Total — Global	1,750,978	1,708,559		
January — March — Janvier — Mars				
<u>Automobile</u>				
Same day — Même jour	3,361,990	3,232,124		
One or more nights — Une nuit ou plus	778,525	822,961		
Total	4,140,515	4,055,085		
<u>Non-automobile — Autres que l'automobile</u>				
Plane — Avion	226,487	184,704		
Bus — Autobus	131,808	194,855		
Rail — Chemin de fer	18,822	1,146		
Boat — Bateau	3,150	642		
Other methods — Autres moyens	259,559	42,620		
Total	639,826	423,967		
Grand — Total — Global	4,780,341	4,479,052		

Figures not comparable to previous year
—
Chiffres non comparable à ceux de l'année précédente

Figures not comparable to previous year
—
Chiffres non comparable à ceux de l'année précédente

(1) In 1971 the figures includes crews of planes, buses, trains, boats and commercial trucks which are excluded in 1972. — Seules les données de 1971 comprennent les équipages des avions, des bateaux, et des trains ainsi que les conducteurs d'autobus et de véhicules utilitaires.

TABLE 4. Residents of Overseas Countries Entering Canada by Method of Entry

TABLEAU 4. Résidents de pays d'outre-mer entrant au Canada, par mode d'entrée

Country of residence Pays de résidence	March - Mars				January - March Janvier - Mars			
	1971(1)	1972			1971(1)	1972		
		Direct Directement	Via U.S. Via les É.-U.	Total		Direct Directement	Via U.S. Via les É.-U.	Total
<u>Europe</u>								
Austria - Autriche	156	89	71	160	376	268	178	446
Azores - Açores	70	-	-	-	96	-	-	-
Belgium - Belgique	244	220	151	371	558	582	288	870
Bulgaria - Bulgarie	5	80	1	81	15	165	5	170
Czechoslovakia - Tchécoslo- vaquie	50	46	14	60	98	92	55	147
Denmark - Danemark	216	133	66	199	554	301	226	527
Finland - Finlande	131	36	109	145	310	122	255	377
France	1,565	1,730	966	2,696	3,882	3,601	2,395	5,996
Germany - Allemagne	1,524	919	1,419	2,338	3,578	2,365	3,005	5,370
Greece - Grèce	572	478	116	594	1,417	1,085	386	1,471
Hungary - Hongrie	91	51	10	61	204	121	50	171
Ireland (Eire) - Irlande (Eire)	201	82	72	154	446	151	161	312
Italy - Italie	978	960	905	1,865	2,286	1,908	1,957	3,865
Malta - Malte	4	9	3	12	11	14	16	30
Netherlands, The - Pays-Bas	577	600	257	857	1,471	1,337	775	2,112
Norway - Norvège	261	177	160	337	741	323	353	676
Poland - Pologne	112	57	67	124	312	162	188	350
Portugal	304	632	141	773	617	1,191	417	1,608
Rumania - Roumanie	34	10	4	14	104	27	18	45
Spain - Espagne	291	215	1,003	1,218	609	467	1,236	1,703
Sweden - Suède	424	174	301	475	1,021	393	616	1,009
Switzerland - Suisse	458	415	360	775	1,059	804	750	1,554
Turkey - Turquie	33	25	19	44	119	65	71	136
United Kingdom - Royaume- Uni	4,017	3,728	2,531	6,259	10,058	8,392	7,584	15,976
U.S.S.R. - U.R.S.S.	58	66	81	147	203	232	146	378
Yugoslavia - Yougoslavie ..	243	161	76	237	501	318	172	490
Other - Autres	49	5	10	15	132	18	35	53
Total	12,668	11,098	8,913	20,011	30,778	24,504	21,338	45,842
<u>Africa - Afrique</u>								
Algeria - Algérie	7	9	6	15	15	23	13	36
Egypt - Égypte	39	21	9	30	90	36	34	70
Rhodesia - Rhodésie	8	-	2	2	20	2	4	6
South Africa - Afrique du Sud	199	67	67	134	435	166	188	354
Other - Autres	155	140	94	234	487	409	267	676
Total	408	237	178	415	1,047	636	506	1,142

See footnote(s) at the end of the table. - Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 4. Residents of Overseas Countries Entering Canada by Method of Entry - Concluded

TABLEAU 4. Résidents de pays d'outre-mer entrant au Canada, par mode d'entrée - fin

Country of residence Pays de résidence	March - Mars				January - March - Janvier - Mars			
	1971(1)	1972			1971(1)	1972		
		Direct - Directement	Via U.S. - Via les É.-U.	Total		Direct - Directement	Via U.S. - Via les É.-U.	Total
Asia - Asie								
Ceylon - Ceylan	10	3	12	15	29	13	26	39
China - Chine	3	11	15	26	22	38	103	141
Hong Kong - Hong-Kong	359	269	303	572	914	512	944	1,456
India - Inde	355	352	412	764	971	639	1,167	1,806
Israel - Israël	307	214	322	536	738	415	612	1,027
Japan - Japon	1,324	759	1,579	2,338	3,228	1,512	3,017	4,529
Korea, South - Corée du Sud	67	63	146	209	160	180	274	454
Lebanon - Liban	69	50	30	80	186	93	81	174
Pakistan	91	25	51	76	194	72	108	180
Philippines	141	97	164	261	340	365	365	730
Syria - Syrie	9	10	5	15	16	14	13	27
Taiwan - Taïwan	102	113	141	254	242	153	262	415
Other - Autres	276	100	191	291	694	290	424	714
Total	3,113	2,066	3,371	5,437	7,734	4,296	7,396	11,692
North America, Central America and Caribbean - Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles								
Antigua	22	15	8	23	49	38	20	58
Bahamas	79	122	57	179	196	307	134	441
Barbados - Barbade	120	100	29	129	250	192	70	262
Bermuda - Bermudes	99	162	38	200	428	446	140	586
Cuba	9	11	6	17	29	52	33	85
Haiti - Haïti	101	40	67	107	257	140	234	374
Jamaica - Jamaïque	496	558	127	685	1,253	1,159	368	1,527
Mexico - Mexique	261	396	528	924	774	652	1,078	1,730
Trinidad and Tobago - Tri- nité et Tobago	329	218	108	326	789	539	289	828
Other - Autres	310	141	208	349	739	413	632	1,045
Total	1,826	1,763	1,176	2,939	4,764	3,938	2,998	6,936
South America - Amérique du Sud								
Argentina - Argentine	145	35	122	157	439	87	360	447
Brazil - Brésil	135	25	210	235	508	60	561	621
Colombia - Colombie	66	39	82	121	220	80	227	307
Guyana - Guyane	149	143	30	173	379	246	98	344
Venezuela	88	41	158	199	286	92	357	449
Other - Autres	398	128	320	448	1,195	385	690	1,075
Total	981	411	922	1,333	3,027	950	2,293	3,243
Oceania and Other Ocean Islands - Océanie et autres Îles océaniques								
Australia - Australie	755	202	548	750	2,002	557	1,260	1,817
New Zealand - Nouvelle- Zélande	228	61	132	193	608	123	278	401
Other - Autres	48	18	21	39	131	49	84	133
Total	1,031	281	701	982	2,741	729	1,622	2,351
Grand - Total - Global	20,027	15,856	15,261	31,117	50,091	35,053	36,153	71,206

(1) Entries direct and via the United States. Excludes most persons in transit or in Canada for less than 24 hours. - Entrées directement et via les États-Unis. Sans la plupart des personnes en transit ou séjournant au Canada pour moins de 24 heures.

TABLE 5. Residents of Overseas Countries Entering Canada by Type of Transportation

TABLEAU 5. Résidents de pays d'outre-mer entrant au Canada, par moyen de transport

Country of residence — Pays de résidence	March - 1972 - Mars						Grand Total Global
	Direct — Directement	Via the United States — Via les États-Unis				Via U.S. Total Via les É.-U.	
	Air and sea — Par air et par mer	Land, same day — Par terre, même jour	Land, one or more nights — Par terre, une nuit ou plus	Land Total Par terre	Air and sea — Par air et par mer		
<u>Europe</u>							
Austria - Autriche	89	26	16	42	29	71	160
Azores - Açores	—	—	—	—	—	—	—
Belgium - Belgique	220	15	21	36	115	151	371
Bulgaria - Bulgarie	80	—	—	—	1	1	81
Czechoslovakia - Tchécoslovaquie	46	2	6	8	6	14	60
Denmark - Danemark	133	11	9	20	46	66	199
Finland - Finlande	36	31	30	61	48	109	145
France	1,730	268	260	528	438	966	2,696
Germany - Allemagne	919	589	287	876	543	1,419	2,338
Greece - Grèce	478	25	13	38	78	116	594
Hungary - Hongrie	51	—	3	3	7	10	61
Ireland (Eire) - Irlande (Eire)	82	6	8	14	58	72	154
Italy - Italie	960	479	185	664	241	905	1,865
Malta - Malte	9	—	—	—	3	3	12
Netherlands, The - Pays-Bas	600	87	28	115	142	257	857
Norway - Norvège	177	21	24	45	115	160	337
Poland - Pologne	57	3	44	47	20	67	124
Portugal	632	49	5	54	87	141	773
Rumania - Roumanie	10	—	2	2	2	4	14
Spain - Espagne	215	470	435	905	98	1,003	1,218
Sweden - Suède	174	124	49	173	128	301	475
Switzerland - Suisse	415	120	68	188	172	360	775
Turkey - Turquie	25	6	—	6	13	19	44
United Kingdom - Royaume-Uni ...	3,728	613	527	1,140	1,391	2,531	6,259
U.S.S.R. - U.R.S.S.	66	—	74	74	7	81	147
Yugoslavia - Yougoslavie	161	26	28	54	22	76	237
Other - Autres	5	1	3	4	6	10	15
Total	11,098	2,972	2,125	5,097	3,816	8,913	20,011
<u>Africa - Afrique</u>							
Algeria - Algérie	9	—	—	—	6	6	15
Egypt - Égypte	21	—	5	5	4	9	30
Rhodesia - Rhodésie	—	—	—	—	2	2	2
South Africa - Afrique du Sud ..	67	16	10	26	41	67	134
Other - Autres	140	9	14	23	71	94	234
Total	237	25	29	54	124	178	415

TABLE 5. Residents of Overseas Countries Entering Canada by Type of Transportation - Concluded

TABLAU 5. Résidents de pays d'outre-mer entrant au Canada, par moyen de transport - fin

Country of residence Pays de résidence	March - 1972 - Mars						Grand Total Global
	Direct Directement	Via the United States Via les États-Unis					
		Air and sea Par air et par mer	Land, same day Par terre, même jour	Land, one or more nights Par terre, une nuit ou plus	Land Total Par terre	Air and sea Par air et par mer	
	Asia - Asie						
Ceylon - Ceylan	3	2	7	9	3	12	15
China - Chine	11	-	5	5	10	15	26
Hong Kong - Hong-Kong	269	29	70	99	204	303	572
India - Inde	352	138	42	180	232	412	764
Israel - Israël	214	80	60	140	182	322	536
Japan - Japon	759	612	252	864	715	1,579	2,338
Korea, South - Corée du Sud	63	26	33	59	87	146	209
Lebanon - Liban	50	4	9	13	17	30	80
Pakistan	25	15	22	37	14	51	76
Philippines	97	41	41	82	82	164	261
Syria - Syrie	10	3	-	3	2	5	15
Taiwan - Taiwan	113	54	44	98	43	141	254
Other - Autres	100	42	38	80	111	191	291
Total	2,066	1,046	623	1,669	1,702	3,371	5,437
North America, Central America and Caribbean - Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles							
Antigua	15	-	1	1	7	8	23
Bahamas	122	-	-	-	57	57	179
Barbados - Barbade	100	5	10	15	14	29	129
Bermuda - Bermudes	162	1	2	3	35	38	200
Cuba	11	3	-	3	3	6	17
Haiti - Haïti	40	3	26	29	38	67	107
Jamaica - Jamaïque	558	10	19	29	98	127	685
Mexico - Mexique	396	202	104	306	222	528	924
Trinidad and Tobago - Trinité et Tobago	218	19	17	36	72	108	326
Other - Autres	141	26	21	47	161	208	349
Total	1,763	269	200	469	707	1,176	2,939
South America - Amérique du Sud							
Argentina - Argentine	35	54	16	70	52	122	157
Brazil - Brésil	25	117	8	125	85	210	235
Colombia - Colombie	39	28	14	42	40	82	121
Guyana - Guyane	143	2	11	13	17	30	173
Venezuela	41	51	20	71	87	158	199
Other - Autres	128	70	36	106	214	320	448
Total	411	322	105	427	495	922	1,333
Oceania and Other Ocean Islands - Océanie et autres îles océaniques							
Australia - Australie	202	54	66	120	428	548	750
New Zealand - Nouvelle-Zélande	61	11	5	16	116	132	193
Other - Autres	18	-	1	1	20	21	39
Total	281	65	72	137	564	701	982
Grand - Total - Global	15,856	4,699	3,154	7,853	7,408	15,261	31,117

TABLE 6. Residents of Canada Returning from the United States by Type of Transportation

TABLEAU 6. Résidents du Canada revenant des États-Unis, par moyen de transport

Type of transportation — Moyen de transport	1971 (1)	1972	Change — Variation	Per cent — Pour cent
March — Mars				
<u>Automobile</u>				
Same day — Même jour	1,472,069	1,411,624		
One or more nights — Une nuit ou plus	370,451	401,263		
Total	1,842,520	1,812,887		
<u>Non-automobile — Autres que l'automobile</u>				
Plane — Avion	130,021	133,464		
Bus — Autobus	61,556	120,525		
Rail — Chemin de fer	4,689	20		
Boat — Bateau	1,168	19		
Other methods — Autres moyens	199,732	30,926		
Total	397,166	284,954		
Grand — Total — Global	2,239,686	2,097,841		
January — March — Janvier — Mars				
<u>Automobile</u>				
Same day — Même jour	4,020,925	3,793,326		
One or more nights — Une nuit ou plus	900,377	958,546		
Total	4,921,302	4,751,872		
<u>Non-automobile — Autres que l'automobile</u>				
Plane — Avion	332,288	318,726		
Bus — Autobus	147,458	346,684		
Rail — Chemin de fer	14,210	56		
Boat — Bateau	2,111	189		
Other methods — Autres moyens	544,332	74,042		
Total	1,040,399	739,697		
Grand — Total — Global	5,961,701	5,491,569		

Figures not comparable to previous year
—
Chiffres non comparable à ceux de l'année précédente

Figures not comparable to previous year
—
Chiffres non comparable à ceux de l'année précédente

(1) In 1971 the figures include crews of planes, buses, trains, boats and commercial trucks which are excluded in 1972. — Seules les données de 1971 comprennent les équipages des avions, des bateaux et des trains ainsi que les conducteurs d'autobus et de véhicules utilitaires.

PART 2 - PARTIE 2

PROVINCIAL DETAIL - DÉTAILS PAR PROVINCE

TABLE 7. United States Automobiles and Motorists Entering Canada by Province and Length of Stay(1)

TABEAU 7. Automobiles et automobilistes des États-Unis entrant au Canada, par province et durée de séjour(1)

Province of entry - Province d'entrée	Automobiles			Motorists - Automobilistes		
	Same day - Même jour	One or more nights - Une nuit ou plus	Total	Same day - Même jour	One or more nights - Une nuit ou plus	Total
March - 1972 - Mars						
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	-	126	126	-	319	319
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	81,604	7,501	89,105	176,653	18,721	195,374
Québec	51,276	23,420	74,696	121,659	63,270	184,929
Ontario	321,894	69,619	391,513	723,276	168,947	892,223
Manitoba	14,669	6,805	21,474	37,015	19,418	56,433
Saskatchewan	3,311	1,147	4,458	7,464	3,010	10,474
Alberta	3,174	1,993	5,167	7,056	5,209	12,265
British Columbia - Colombie-Britannique	44,836	28,432	73,268	112,221	76,298	188,519
Yukon Territory - Territoire du Yukon ...	281	716	997	594	1,779	2,373
Canada	521,045	139,759	660,804	1,185,938	356,971	1,542,909
January - March - 1972 - Janvier - Mars						
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	-	278	278	-	668	668
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	242,930	19,321	262,251	523,438	47,111	570,549
Québec	147,094	63,379	210,473	352,918	170,256	523,174
Ontario	882,303	163,916	1,046,219	1,935,340	382,315	2,317,655
Manitoba	38,363	16,274	54,637	96,665	45,517	142,182
Saskatchewan	9,739	2,760	12,499	21,618	7,275	28,893
Alberta	8,041	4,864	12,905	17,172	12,424	29,596
British Columbia - Colombie-Britannique	115,039	60,125	175,164	283,575	152,852	436,427
Yukon Territory - Territoire du Yukon ...	651	1,894	2,545	1,398	4,543	5,941
Canada	1,444,160	332,811	1,776,971	3,232,124	822,961	4,055,085
March - 1971 - Mars						
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	-	132	132	-	297	297
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	91,879	7,757	99,636	211,302	20,809	232,111
Québec	46,420	19,892	66,312	122,692	56,010	178,702
Ontario	334,840	55,282	390,122	736,844	129,538	866,382
Manitoba	10,800	4,667	15,467	28,687	14,033	42,720
Saskatchewan	3,902	1,170	5,072	10,205	3,335	13,540
Alberta	2,866	1,770	4,636	6,528	4,436	10,964
British Columbia - Colombie-Britannique	41,391	24,784	66,175	105,944	64,354	170,298
Yukon Territory - Territoire du Yukon ...	215	662	877	546	1,598	2,144
Canada	532,313	116,116	648,429	1,222,748	294,410	1,517,158
January - March - 1971 - Janvier - Mars						
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	-	277	277	-	616	616
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	264,049	21,329	285,378	607,165	57,553	664,718
Québec	138,221	62,848	201,069	371,865	187,285	559,150
Ontario	915,303	142,485	1,057,788	1,980,698	330,497	2,311,195
Manitoba	30,711	12,755	43,466	82,593	38,162	120,755
Saskatchewan	10,569	3,048	13,617	26,871	8,714	35,585
Alberta	7,791	4,504	12,295	17,333	11,218	28,551
British Columbia - Colombie-Britannique	107,584	56,414	163,998	274,212	140,314	414,526
Yukon Territory - Territoire du Yukon ...	536	1,723	2,259	1,253	4,166	5,419
Canada	1,474,764	305,383	1,780,147	3,361,990	778,525	4,140,515

(1) Intended length of stay reported on entry to Canada. - Durée de séjour projetée, selon l'indication donnée à l'arrivée.
 Note: Most travellers destined to Newfoundland and Prince Edward Island enter Canada through ports in other provinces where they are recorded. - Nota: La plupart des voyageurs à destination de Terre-Neuve et de l'île-du-Prince-Édouard arrivent au Canada par des bureaux situés dans d'autres provinces, où ils sont donc enregistrés.

TABLE 8. Residents of the United States Entering Canada by Province and Type of Transportation

No.	Province of entry	Automobile	Non-automobile - Autres que l'automobile			Bus (1) - Autobus (1)
			Plane - Avion			
			Commercial and charter Service Commercial ou nolisé	Private - Privé	Total	
March - 1972 - Mars						
1	Newfoundland	-	122	251	373	-
2	Prince Edward Island	-	-	3	3	-
3	Nova Scotia	319	1,109	48	1,157	-
4	New Brunswick	195,374	773	62	835	890
5	Quebec	184,929	21,652	798	22,450	8,861
6	Ontario	892,223	33,594	2,885	36,479	44,955
7	Manitoba	56,433	2,739	105	2,844	1,918
8	Saskatchewan	10,474	95	71	166	641
9	Alberta	12,265	3,815	416	4,231	196
10	British Columbia	188,519	9,844	686	10,530	9,493
11	Yukon Territory	2,373	-	114	114	35
12	Canada	1,542,909	73,743	5,439	79,182	66,989
January - March - 1972 - Janvier - Mars						
13	Newfoundland	-	190	543	733	-
14	Prince Edward Island	-	-	3	3	-
15	Nova Scotia	668	2,718	129	2,847	43
16	New Brunswick	570,549	1,978	228	2,206	3,141
17	Quebec	523,174	49,888	2,178	52,066	29,575
18	Ontario	2,317,655	80,096	7,225	87,321	131,811
19	Manitoba	142,182	5,627	300	5,927	5,058
20	Saskatchewan	28,893	110	180	290	894
21	Alberta	29,596	6,776	910	7,686	700
22	British Columbia	436,427	23,973	1,490	25,463	23,584
23	Yukon Territory	5,941	-	162	162	49
24	Canada	4,055,085	171,356	13,348	184,704	194,855
March - 1971 - Mars						
25	Newfoundland	-	45	-	45	-
26	Prince Edward Island	-	48	-	48	-
27	Nova Scotia	297	953	36	989	40
28	New Brunswick	232,111	722	76	798	766
29	Quebec	178,702	25,579	881	26,460	6,729
30	Ontario	866,382	31,338	2,506	33,844	40,780
31	Manitoba	42,720	2,491	169	2,660	736
32	Saskatchewan	13,540	7	73	80	64
33	Alberta	10,964	2,564	306	2,870	88
34	British Columbia	170,298	7,357	700	8,057	5,696
35	Yukon Territory	2,144	188	42	230	-
36	Canada	1,517,158	71,292	4,789	76,081	54,899
January - March - 1971 - Janvier - Mars						
37	Newfoundland	-	123	-	123	-
38	Prince Edward Island	-	68	-	68	-
39	Nova Scotia	616	2,836	110	2,946	153
40	New Brunswick	664,718	1,906	218	2,124	2,453
41	Quebec	559,150	73,786	2,415	76,201	21,922
42	Ontario	2,311,195	99,794	6,789	106,583	88,127
43	Manitoba	120,755	6,866	539	7,405	2,117
44	Saskatchewan	35,585	16	166	182	133
45	Alberta	28,551	6,350	894	7,244	428
46	British Columbia	414,526	21,324	1,491	22,815	16,475
47	Yukon Territory	5,419	696	100	796	-
48	Canada	4,140,515	213,765	12,722	226,487	131,808

(1) Local bus traffic between border communities was recorded in the category "Other methods" in 1971 but is included as "Bus" in 1972.

(2) Excludes passengers travelling in transit across Southern Ontario.

Note: Most travellers destined to Newfoundland, Prince Edward Island and Nova Scotia enter Canada through ports in other provinces where they are recorded. In 1971 the figures include crews of planes, buses, trains, boats and commercial trucks which are excluded in 1972.

TABLEAU 8. Résidents des États-Unis entrant au Canada, par province et moyen de transport

Non-automobile - Autres que l'automobile						Province d'entrée	N°
Rail(2) - Chemin de fer(2)	Boat - Bateau			Other methods(1) - Autres moyens(1)	Grand Total Global		
	Commercial and cruise - Commercial ou de croisière	Private - Privé	Total				
March - 1972 - Mars							
-	-	-	-	-	373	Terre-Neuve	1
-	-	-	-	-	3	Île-du-Prince-Édouard	2
-	-	-	-	343	1,819	Nouvelle-Écosse	3
-	-	-	-	5,686	202,785	Nouveau-Brunswick	4
-	-	-	-	2,258	218,498	Québec	5
-	-	-	-	5,665	979,322	Ontario	6
-	-	-	-	110	61,305	Manitoba	7
-	-	-	-	905	12,186	Saskatchewan	8
-	-	-	-	86	16,778	Alberta	9
-	-	296	296	3,765	212,603	Colombie-Britannique	10
365	-	-	-	-	2,887	Territoire du Yukon	11
365	-	296	296	18,818	1,708,559	Canada	12
January - March - 1972 - Janvier - Mars							
-	-	-	-	-	733	Terre-Neuve	13
-	-	-	-	-	3	Île-du-Prince-Édouard	14
-	-	-	-	571	4,129	Nouvelle-Écosse	15
-	-	4	4	12,621	588,521	Nouveau-Brunswick	16
-	-	-	-	6,977	611,792	Québec	17
-	-	-	-	12,619	2,549,406	Ontario	18
-	-	-	-	317	153,484	Manitoba	19
-	-	-	-	2,144	32,221	Saskatchewan	20
-	-	-	-	209	38,191	Alberta	21
-	297	341	638	7,162	493,274	Colombie-Britannique	22
1,146	-	-	-	-	7,298	Territoire du Yukon	23
1,146	297	345	642	42,620	4,479,052	Canada	24
March - 1971 - Mars							
-	-	-	-	-	45	Terre-Neuve	25
-	-	-	-	-	48	Île-du-Prince-Édouard	26
-	-	-	-	252	1,578	Nouvelle-Écosse	27
579	42	-	42	13,716	248,012	Nouveau-Brunswick	28
2,116	-	-	-	15,308	229,315	Québec	29
1,992	-	2	2	50,272	993,272	Ontario	30
280	-	-	-	2,688	49,084	Manitoba	31
-	-	-	-	2,575	16,259	Saskatchewan	32
-	-	-	-	2,106	16,028	Alberta	33
870	1,067	119	1,186	8,061	194,168	Colombie-Britannique	34
566	-	-	-	229	3,169	Territoire du Yukon	35
6,403	1,109	121	1,230	95,207	1,750,978	Canada	36
January - March - 1971 - Janvier - Mars							
-	-	-	-	-	123	Terre-Neuve	37
-	7	-	7	-	75	Île-du-Prince-Édouard	38
-	-	-	-	790	4,505	Nouvelle-Écosse	39
1,638	90	-	90	36,473	707,496	Nouveau-Brunswick	40
6,726	-	-	-	41,663	705,662	Québec	41
5,484	-	2	2	140,851	2,652,242	Ontario	42
897	-	-	-	6,723	137,897	Manitoba	43
-	-	-	-	6,783	42,683	Saskatchewan	44
-	-	-	-	5,799	42,022	Alberta	45
2,589	2,868	183	3,051	19,798	479,254	Colombie-Britannique	46
1,488	-	-	-	679	8,382	Territoire du Yukon	47
18,822	2,965	185	3,150	259,559	4,780,341	Canada	48

(1) En 1971, les voyageurs utilisant les services d'autobus locaux entre les localités frontalières ont été classés dans "Autres moyens"; en 1972, ils figurent dans la catégorie "Autobus".

(2) Sans les voyageurs en transit à travers le sud de l'Ontario.

Nota: La plupart des voyageurs à destination de Terre-Neuve, de l'Île-du-Prince-Édouard et de la Nouvelle-Écosse arrivant au Canada par des bureaux situés dans d'autres provinces, où ils sont donc enregistrés. Seules les données de 1971 comprennent les équipages des avions, des bateaux et des trains ainsi que les conducteurs d'autobus et de véhicules utilitaires.

TABLE 9. Residents of Overseas Countries(1) Entering Canada by Country of Residence and Province of Entry

TABLEAU 9. Résidents de pays d'outre-mer(1) entrant au Canada, par pays de résidence et province d'entrée

March - 1972 - Mars

Country of residence Pays de résidence	Atlantic provinces Provinces de l'Atlantique	Québec	Ontario	Manitoba Saskatchewan	Alberta	British Columbia Colombie-Britannique	Canada
<u>Europe</u>							
Austria - Autriche	1	98	52	1	-	8	160
Azores - Açores	-	-	-	-	-	-	-
Belgium - Belgique	3	296	63	2	2	5	371
Bulgaria - Bulgarie	79	2	-	-	-	-	81
Czechoslovakia - Tchécoslovaquie	-	55	4	1	-	-	60
Denmark - Danemark	6	92	46	39	4	12	199
Finland - Finlande	1	58	74	2	-	10	145
France	30	2,144	470	2	17	33	2,696
Germany - Allemagne	45	733	1,329	13	60	158	2,338
Greece - Grèce	16	452	96	4	5	21	594
Hungary - Hongrie	7	44	7	-	-	3	61
Ireland (Eire) - Irlande (Eire)	4	87	49	8	-	6	154
Italy - Italie	37	802	984	8	10	24	1,865
Malta - Malte	-	2	9	-	-	1	12
Netherlands, The - Pays-Bas	15	504	244	3	33	58	857
Norway - Norvège	39	108	37	9	-	144	337
Poland - Pologne	-	78	41	1	-	4	124
Portugal	2	557	213	-	-	1	773
Rumania - Roumanie	-	13	1	-	-	-	14
Spain - Espagne	8	283	913	1	1	12	1,218
Sweden - Suède	6	192	222	5	2	48	475
Switzerland - Suisse	11	486	254	3	4	17	775
Turkey - Turquie	1	30	8	-	-	5	44
United Kingdom - Royaume-Uni ...	355	1,729	3,098	148	268	661	6,259
U.S.S.R. - U.R.S.S.	-	133	14	-	-	-	147
Yugoslavia - Yougoslavie	1	63	153	6	1	8	237
Other - Autres	-	3	11	-	-	1	15
Total	667	9,049	8,392	256	407	1,240	20,011
<u>Africa - Afrique</u>							
Algeria - Algérie	-	11	4	-	-	-	15
Egypt - Égypte	-	27	2	1	-	-	30
Rhodesia - Rhodésie	-	-	2	-	-	-	2
South Africa - Afrique du Sud ..	2	34	30	5	3	10	134
Other - Autres	5	112	93	12	-	12	234
Total	7	184	181	18	3	22	415

See footnote(s) at the end of the table. - Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 9. Residents of Overseas Countries(1) Entering Canada by Country of Residence and Province of Entry - Concluded

TABLEAU 9. Résidents de pays d'outre-mer(1) entrant au Canada, par pays de résidence et province d'entrée - fin

March - 1972 - Mars

Country of residence - Pays de résidence	Atlantic Provinces - Provinces de l'Atlantique	Québec	Ontario	Manitoba - Saskatchewan	Alberta	British Columbia - Colombie-Britannique	Canada
Asia - Asie							
Ceylon - Ceylan	-	3	12	-	-	-	15
China - Chine	1	10	8	-	-	7	26
Hong Kong - Hong-Kong	-	13	148	7	-	404	572
India - Inde	16	120	265	11	9	343	764
Israel - Israël	-	289	217	1	-	29	536
Japan - Japon	8	266	990	27	8	1,039	2,338
Korea, South - Corée du Sud	-	35	59	-	1	114	209
Lebanon - Liban	1	57	19	1	-	2	80
Pakistan	2	24	43	1	-	6	76
Philippines	-	25	56	1	-	179	261
Syria - Syrie	-	8	7	-	-	-	15
Taiwan - Taiwan	-	10	98	1	3	142	254
Other - Autres	3	105	110	8	-	65	291
Total	31	965	2,032	58	21	2,330	5,437
North America, Central America and Caribbean - Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles							
Antigua	-	9	14	-	-	-	23
Bahamas	-	19	160	-	-	-	179
Barbados - Barbade	-	62	67	-	-	-	129
Bermuda - Bermudes	7	23	169	-	-	1	200
Cuba	-	7	8	-	-	2	17
Haiti - Haïti	-	69	36	1	-	1	107
Jamaica - Jamaïque	1	181	496	-	6	1	685
Mexico - Mexique	4	137	552	15	10	206	924
Trinidad and Tobago - Trinité et Tobago	13	110	194	1	2	6	326
Other - Autres	4	155	95	3	-	92	349
Total	29	772	1,791	20	18	309	2,939
South America - Amérique du Sud							
Argentina - Argentine	-	46	98	-	1	12	157
Brazil - Brésil	-	63	162	-	-	10	235
Colombia - Colombie	2	36	74	-	-	9	121
Guyana - Guyane	-	26	145	1	-	1	173
Venezuela	3	80	114	-	-	2	199
Other - Autres	2	101	215	25	2	103	448
Total	7	352	808	26	3	137	1,333
Oceania and Other Ocean Islands - Océanie et autres îles océaniques							
Australia - Australie	9	103	260	5	5	368	750
New Zealand - Nouvelle-Zélande	2	28	70	5	0	88	193
Other - Autres	1	7	2	-	0	29	39
Total	12	138	332	10	5	485	982
Grand - Total - Global	753	11,460	13,536	388	457	4,523	31,117

(1) Entries direct and via the United States. Includes most persons in transit or in Canada for less than 24 hours. - Entrées directement ou via les États-Unis. Comprend la plupart des personnes en transit ou séjournant au Canada pour moins de 24 heures.

TABLE 10. Residents of Canada Returning From the United States by Province and Type of Transportation

No.	Province of re-entry	Automobile	Non-automobile - Autres que l'automobile			
			Plane - Avion			Bus (1) - Autobus (1)
			Commercial and charter Service Commercial ou nolisé	Private - Privé	Total	
March - 1972 - Mars						
1	Newfoundland	-	5	2	7	-
2	Prince Edward Island	-	-	4	4	-
3	Nova Scotia	248	1,847	13	1,860	32
4	New Brunswick	341,831	1,248	75	1,323	636
5	Quebec	234,804	34,838	605	35,443	13,489
6	Ontario	836,028	66,280	1,787	68,067	88,871
7	Manitoba	59,134	3,578	127	3,705	2,766
8	Saskatchewan	23,257	346	82	428	259
9	Alberta	18,640	4,288	225	4,513	469
10	British Columbia	298,757	17,721	393	18,114	14,001
11	Yukon Territory	188	-	-	-	2
12	Canada	1,812,887	130,151	3,313	133,464	120,525
January - March - 1972 - Janvier - Mars						
13	Newfoundland	-	14	18	32	-
14	Prince Edward Island	-	-	6	6	-
15	Nova Scotia	456	3,993	42	4,035	32
16	New Brunswick	928,730	2,759	297	3,056	1,832
17	Quebec	651,553	86,894	1,885	88,779	44,381
18	Ontario	2,131,789	146,908	4,409	151,317	248,747
19	Manitoba	139,470	9,894	273	10,167	9,833
20	Saskatchewan	59,739	700	276	976	1,121
21	Alberta	49,496	11,127	1,005	12,132	2,427
22	British Columbia	790,124	47,315	848	48,163	38,308
23	Yukon Territory	515	-	63	63	3
24	Canada	4,751,872	309,604	9,122	318,726	346,684
March - 1971 - Mars						
25	Newfoundland	-	-	-	7	-
26	Prince Edward Island	-	-	-	8	-
27	Nova Scotia	159	-	-	1,221	-
28	New Brunswick	346,734	-	-	836	620
29	Quebec	260,577	-	-	34,430	12,013
30	Ontario	843,493	Figures not available	-	70,230	35,286
31	Manitoba	47,462	Nombres indisponibles	-	4,552	820
32	Saskatchewan	24,430	-	-	697	109
33	Alberta	18,267	-	-	4,192	244
34	British Columbia	301,180	-	-	13,763	12,436
35	Yukon Territory	218	-	-	85	28
36	Canada	1,842,520	-	-	130,021	61,556
January - March - 1971 - Janvier - Mars						
37	Newfoundland	-	-	-	16	-
38	Prince Edward Island	-	-	-	8	-
39	Nova Scotia	369	-	-	3,553	-
40	New Brunswick	961,754	-	-	2,197	1,845
41	Quebec	743,789	-	-	95,642	33,078
42	Ontario	2,166,136	Figures not available	-	166,517	78,603
43	Manitoba	131,537	Nombres indisponibles	-	10,117	3,328
44	Saskatchewan	62,726	-	-	1,016	371
45	Alberta	48,139	-	-	13,508	862
46	British Columbia	806,166	-	-	39,516	29,343
47	Yukon Territory	686	-	-	198	28
48	Canada	4,921,302	-	-	332,288	147,458

(1) Local bus traffic between border communities was recorded in the category "Other methods" in 1971 but is included as "Bus" in 1972.

(2) Excludes passengers travelling in transit across Southern Ontario.

Note: Most travellers who reside in Newfoundland and Prince Edward Island return to Canada through ports in other provinces where they are recorded. In 1971 the figures include crews of planes, buses, trains, boats and commercial trucks which are excluded in 1972.

TABLEAU 10. Résidents du Canada revenant des États-Unis, par province et moyen de transport

Non-automobile - Autres que l'automobile						Province de rentrée	No
Rail(2) - Chemin de fer(2)	Boat - Bateau			Other methods - Autres moyens (1)	Grand Total Global		
	Commercial and cruise - Commercial ou de croisière	Private - Privé	Total				
March - 1972 - Mars							
-	-	-	-	-	7	Terre-Neuve	1
-	-	-	-	-	4	Île-du-Prince-Édouard	2
-	-	-	-	78	2,218	Nouvelle-Écosse	3
-	-	-	-	9,998	353,788	Nouveau-Brunswick	4
-	-	-	-	3,090	286,826	Québec	5
-	-	10	10	12,233	1,005,209	Ontario	6
-	-	-	-	121	65,726	Manitoba	7
-	-	-	-	1,293	25,237	Saskatchewan	8
-	-	-	-	161	23,783	Alberta	9
-	-	9	9	3,952	334,833	Colombie-Britannique	10
20	-	-	-	-	210	Territoire du Yukon	11
20	-	19	19	30,926	2,097,841	Canada	12
January - March - 1972 - Janvier - Mars							
-	-	-	-	-	32	Terre-Neuve	13
-	-	-	-	-	6	Île-du-Prince-Édouard	14
-	-	-	-	295	4,818	Nouvelle-Écosse	15
-	-	72	72	23,252	956,942	Nouveau-Brunswick	16
-	-	-	-	8,311	793,024	Québec	17
-	-	17	17	29,280	2,561,150	Ontario	18
-	-	-	-	531	160,001	Manitoba	19
-	-	-	-	3,370	65,206	Saskatchewan	20
-	-	-	-	285	64,340	Alberta	21
-	67	33	100	8,718	885,413	Colombie-Britannique	22
56	-	-	-	-	637	Territoire du Yukon	23
56	67	122	189	74,042	5,491,569	Canada	24
March - 1971 - Mars							
-	-	-	-	-	7	Terre-Neuve	25
-	-	-	-	-	8	Île-du-Prince-Édouard	26
-	-	-	-	93	1,473	Nouvelle-Écosse	27
135	-	-	104	32,750	381,179	Nouveau-Brunswick	28
1,894	Figures not available	6	22,924	22,924	331,844	Québec	29
2,027	-	23	125,459	125,459	1,076,518	Ontario	30
294	Nombres indisponibles	-	2,984	2,984	56,112	Manitoba	31
-	-	-	-	4,809	30,045	Saskatchewan	32
-	-	-	-	1,037	23,740	Alberta	33
287	-	1,035	9,628	9,628	338,329	Colombie-Britannique	34
52	-	-	48	48	431	Territoire du Yukon	35
4,689	-	-	1,168	199,732	2,239,686	Canada	36
January - March - 1971 - Janvier - Mars							
-	-	-	1	-	17	Terre-Neuve	37
-	-	-	-	-	8	Île-du-Prince-Édouard	38
-	-	-	-	268	4,190	Nouvelle-Écosse	39
348	-	407	88,853	88,853	1,055,404	Nouveau-Brunswick	40
5,807	Figures not available	6	78,110	78,110	956,432	Québec	41
5,816	-	43	327,751	327,751	2,744,866	Ontario	42
1,109	Nombres indisponibles	-	7,751	7,751	153,842	Manitoba	43
-	-	-	-	13,920	78,033	Saskatchewan	44
-	-	-	-	2,914	65,423	Alberta	45
1,013	-	1,654	24,633	24,633	902,325	Colombie-Britannique	46
117	-	-	132	132	1,161	Territoire du Yukon	47
14,210	-	-	2,111	544,332	5,961,701	Canada	48

(1) En 1971, les voyageurs utilisant les services d'autobus locaux entre des localités frontalières ont été classés dans "Autres moyens"; en 1972, ils figurent dans la catégorie "Autobus".

(2) Sans les voyageurs en transit à travers le sud de l'Ontario.

Nota: La plupart des voyageurs résidant à Terre-Neuve ou dans l'Île-du-Prince-Édouard reviennent au Canada par des bureaux situés dans d'autres provinces, où ils sont donc enregistrés. Seules les données de 1971 comprennent les équipages des avions, des bateaux et des trains ainsi que les conducteurs d'autobus et de véhicules utilitaires.

TABLE 11. Canadian Automobiles and Motorists Returning from the United States by Province and Length of Stay(1)

TABLEAU 11. Automobiles et automobilistes du Canada revenant des États-Unis, par province et durée de séjour(1)

Province of re-entry — Province de rentrée	Automobiles			Motorists - Automobilistes		
	Same day — Même jour	One or more nights — Une nuit ou plus	Total	Same day — Même jour	One or more nights — Une nuit ou plus	Total
March - 1972 - Mars						
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	—	108	108	—	248	248
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	144,885	8,913	153,798	318,424	23,407	341,831
Québec	68,554	26,484	95,038	163,647	71,157	234,804
Ontario	331,584	75,195	406,779	628,324	207,704	836,028
Manitoba	13,484	8,321	21,805	34,905	24,229	59,134
Saskatchewan	6,176	2,884	9,060	15,486	7,771	23,257
Alberta	4,723	3,113	7,836	11,014	7,626	18,640
British Columbia - Colombie-Britannique	95,121	25,026	120,147	239,709	59,048	298,757
Yukon Territory - Territoire du Yukon ...	48	34	82	115	73	188
Canada	664,575	150,078	814,653	1,411,624	401,263	1,812,887
January - March - 1972 - Janvier - Mars						
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	1	199	200	1	455	456
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	405,179	22,130	427,309	873,382	55,348	928,730
Québec	187,500	77,502	265,002	442,989	208,564	651,553
Ontario	916,026	169,992	1,086,018	1,686,036	445,753	2,131,789
Manitoba	33,780	19,227	53,007	84,643	54,827	139,470
Saskatchewan	16,636	6,868	23,504	40,902	18,837	59,739
Alberta	12,484	8,136	20,620	28,752	20,744	49,496
British Columbia - Colombie-Britannique	254,639	65,391	320,030	636,326	153,798	790,124
Yukon Territory - Territoire du Yukon ...	125	100	225	295	220	515
Canada	1,826,370	369,545	2,195,915	3,793,326	958,546	4,751,872
March - 1971 - Mars						
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	—	71	71	—	159	159
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	143,388	8,268	151,656	324,132	22,602	346,734
Québec	65,025	28,994	94,019	176,670	83,907	260,577
Ontario	319,144	64,311	383,455	677,092	166,401	843,493
Manitoba	11,203	6,021	17,224	29,539	17,923	47,462
Saskatchewan	5,991	2,708	8,699	16,233	8,197	24,430
Alberta	4,772	2,575	7,347	11,845	6,422	18,267
British Columbia - Colombie-Britannique	87,790	25,329	113,119	236,430	64,750	301,180
Yukon Territory - Territoire du Yukon ...	68	34	102	128	90	218
Canada	637,381	138,311	775,692	1,472,069	370,451	1,842,520
January - March - 1971 - Janvier - Mars						
Nova Scotia - Nouvelle Écosse	—	161	161	—	369	369
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	403,531	20,522	424,053	906,515	55,239	961,754
Québec	182,155	85,640	267,795	486,985	256,804	743,789
Ontario	877,796	141,045	1,018,841	1,813,331	352,805	2,166,136
Manitoba	31,186	16,061	47,247	82,603	48,934	131,537
Saskatchewan	16,603	6,103	22,706	44,427	18,299	62,726
Alberta	12,636	6,829	19,465	30,621	17,518	48,139
British Columbia - Colombie-Britannique	242,362	60,024	302,386	656,039	150,127	806,166
Yukon Territory - Territoire du Yukon ...	210	107	317	404	282	686
Canada	1,766,479	336,492	2,102,971	4,020,925	900,377	4,921,302

(1) Length of stay is actual for Canadians returning to Canada. - Dans le cas des Canadiens qui reviennent au pays, la durée de séjour est la durée réelle.

Note: Most travellers who reside in Newfoundland and Prince Edward Island return to Canada through ports in other provinces where they are recorded. - Nota: La plupart des voyageurs résidant à Terre-Neuve ou dans l'île-du-Prince-Édouard reviennent au Canada par des bureaux situés dans d'autres provinces, où ils sont donc enregistrés.

TABLE 12. Residents of Canada Returning from Overseas Countries by Province

TABLEAU 12. Résidents du Canada revenant de pays d'outre-mer, par province

Province of re-entry Province de rentrée	Re-entry direct Rentrant directement	Re-entry via U.S.A. (1) Rentrant via les É.-U. (1)	Total
March - 1972 - Mars			
Newfoundland - Terre-Neuve	577	-	577
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	-	-	-
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	2,352	3	2,355
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	170	55	225
Québec	29,861	3,279	33,140
Ontario	51,676	8,460	60,136
Manitoba	1,195	154	1,349
Saskatchewan	287	112	399
Alberta	2,644	168	2,812
British Columbia - Colombie-Britannique	7,507	2,112	9,619
Yukon Territory - Territoire du Yukon	-	-	-
Canada	96,269	14,343	110,612
January - March - 1972 - Janvier - Mars			
Newfoundland - Terre-Neuve	1,235	2	1,237
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	98	-	98
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	3,985	16	4,001
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	226	114	340
Québec	71,878	11,387	83,265
Ontario	116,172	24,585	140,757
Manitoba	2,825	768	3,593
Saskatchewan	287	229	516
Alberta	8,004	2,009	10,013
British Columbia - Colombie-Britannique	21,833	7,284	29,117
Yukon Territory - Territoire du Yukon	-	-	-
Canada	226,543	46,394	272,937

(1) Data for 1971 are not available. - Les chiffres pour 1971 ne sont pas disponibles.

PART 3 - PARTIE 3

PORT OF ENTRY DETAIL - DÉTAILS PAR BUREAU D'ENTRÉE

TABLE 13. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry

March - 1972 - Mars

No.	Port of entry - Bureau d'entrée	United States vehicles - Véhicules des États-Unis					United States vehicles Total Véhicules des États-Unis
		Automobiles			Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	
		Same day - Même jour	One or more nights - Une nuit ou plus	Total			
1	<u>Newfoundland(1) - Terre-Neuve(1)</u>						
2	<u>Prince Edward Island(1) - Île-du-Prince-Édouard(1)</u>						
	<u>Nova Scotia(1) - Nouvelle-Écosse(1)</u>						
3	Yarmouth	-	126	126	98	-	224
4	Total	-	126	126	98	-	224
	<u>New Brunswick - Nouveau-Brunswick</u>						
5	Andover	3,427	208	3,635	64	-	3,699
6	Beaconsfield	26	-	26	-	-	26
7	Bloomfield	66	1	67	17	-	84
8	Campobello	1,485	92	1,577	26	18	1,621
9	Centreville	1,163	104	1,267	98	-	1,365
10	Clair	6,373	310	6,683	357	-	7,040
11	Edmundston	25,378	1,013	26,391	1,079	10	27,480
12	Forest City	131	1	132	5	-	137
13	Fosterville	173	8	181	30	-	211
14	Four Falls	82	-	82	-	-	82
15	Gillespie	3,107	280	3,387	28	2	3,417
16	Grand Falls	3,697	88	3,785	7	-	3,792
17	Lord's Cove	-	-	-	-	-	-
18	Mars Hill Road	33	-	33	-	-	33
19	Milltown	4,019	44	4,063	186	1	4,250
20	River De Chute	151	5	156	1	-	157
21	St. Croix	1,882	203	2,085	43	1	2,129
22	St. Léonard	7,634	962	8,596	451	1	9,048
23	St. Stephen	14,492	737	15,229	388	-	15,617
24	Woodstock Road	8,285	3,445	11,730	1,638	28	13,396
25	Total	81,604	7,501	89,105	4,418	61	93,584
	<u>Québec</u>						
26	Abercorn	2,255	383	2,638	319	-	2,957
27	Armstrong	634	1,078	1,712	806	-	2,518
28	Beebe	2,515	130	2,645	22	8	2,675
29	Chartierville	93	107	200	44	-	244
30	Clarenceville	278	8	286	32	1	319
31	Covey Hill	345	7	352	72	-	424
32	Daaquam	119	2	121	80	-	201
33	Dundee	2,388	34	2,422	6	-	2,428
34	East Hereford	875	354	1,229	444	-	1,673
35	East Pinnacle	129	8	137	6	1	144
36	Estcourt	592	4	596	44	-	640
37	Franklin Centre	467	7	474	93	-	567
38	Frelighsburg	591	92	683	268	-	951
39	Glen Sutton	550	16	566	113	-	679
40	Hemmingford	3,880	115	3,995	264	-	4,259
41	Herdman	1,011	58	1,069	173	-	1,242
42	Hereford Road	359	33	392	140	15	547
43	Highwater	1,839	293	2,132	458	-	2,590
44	Jamieson's Lines	164	-	164	7	-	171
45	Lacolle(2)	12,638	11,008	23,646	4,958	1	28,605

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 13. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée

March - 1972 - Mars

Canadian vehicles - Véhicules du Canada							Grand Total Global	No
Automobiles			Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Canadian vehicles Total Véhicules canadiens			
Same day - Même jour	One or more nights - Une nuit ou plus	Total						
								1
								2
-	108	108	78	-	186	410		3
-	108	108	78	-	186	410		4
8,775	131	8,906	202	-	9,108	12,807		5
54	-	54	-	-	54	80		6
135	2	137	30	3	170	254		7
6,160	32	6,192	108	-	6,300	7,921		8
3,101	80	3,181	302	-	3,483	4,848		9
11,271	1,289	12,560	328	7	12,895	19,935		10
37,520	550	38,070	707	9	38,786	66,266		11
213	1	214	140	-	354	491		12
377	2	379	112	-	491	702		13
150	2	152	7	-	159	241		14
2,920	150	3,070	85	-	3,155	6,572		15
7,324	16	7,340	50	-	7,390	11,182		16
-	-	-	-	-	-	-		17
59	1	60	1	-	61	94		18
9,175	70	9,245	1,372	30	10,647	14,897		19
439	2	441	34	-	475	632		20
3,459	193	3,652	416	2	4,070	6,199		21
13,724	1,070	14,794	1,079	16	15,889	24,937		22
27,654	1,156	28,810	1,378	1	30,189	45,806		23
12,375	4,166	16,541	3,329	68	19,938	33,334		24
144,885	8,913	153,798	9,680	136	163,614	257,198		25
2,717	308	3,025	260	-	3,285	6,242		26
1,829	3,144	4,973	2,283	-	7,256	9,774		27
3,517	111	3,628	110	2	3,740	6,415		28
312	102	414	101	-	515	759		29
972	58	1,030	9	-	1,039	1,358		30
422	21	443	34	1	478	902		31
281	377	658	968	-	1,626	1,827		32
2,052	9	2,061	33	-	2,094	4,522		33
1,947	200	2,147	648	-	2,795	4,468		34
423	86	509	34	-	543	687		35
606	29	635	232	-	867	1,507		36
149	8	157	23	-	180	747		37
894	832	1,726	127	-	1,853	2,804		38
1,088	15	1,103	162	-	1,265	1,944		39
3,033	204	3,237	273	-	3,510	7,769		40
1,176	117	1,293	107	-	1,400	2,642		41
804	34	838	97	8	943	1,490		42
4,318	990	5,308	351	-	5,659	8,249		43
109	1	110	9	-	119	290		44
16,102	11,775	27,877	5,987	1	33,865	62,470		45

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 13. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Continued

March - 1972 - Mars

No.	Port of entry - Bureau d'entrée	United States vehicles - Véhicules des États-Unis				United States vehicles Total Véhicules des États-Unis	
		Automobiles			Trucks used commercially - Camions commerciaux		Other vehicles - Autres véhicules
		Same day - Même jour	One or more nights - Une nuit ou plus	Total			
<u>Québec - Concluded - fin</u>							
1	Morses Line	198	3	201	80	-	281
2	Noyan	321	12	333	52	-	385
3	Phillipsburg	4,929	5,285	10,214	2,439	-	12,653
4	Rock Island	9,944	2,871	12,815	1,003	-	13,818
5	St. Pamphile	162	-	162	32	-	194
6	Stanhope	1,950	942	2,892	936	-	3,828
7	Trout River	1,541	163	1,704	367	-	2,071
8	Woburn	509	407	916	457	14	1,387
9	Total	51,276	23,420	74,696	13,715	40	88,451
<u>Ontario</u>							
10	Cornwall	8,025	854	8,879	1,174	1	10,054
11	Fort Erie(3)	53,874	10,697	64,571	6,176	5	70,752
12	Fort Frances	8,938	1,126	10,064	246	16	10,326
13	Landsdowne	2,254	5,731	7,985	1,649	-	9,634
14	Niagara Falls(3):						
15	Queenston Bridge	14,047	5,109	19,156	4,552	-	23,708
16	Rainbow Bridge	30,037	3,569	33,606	214	-	33,820
17	Whirlpool Bridge	10,882	1,521	12,403	1,102	-	13,505
18	Peleé Island	-	-	-	-	-	-
19	Pigeon River	450	1,048	1,498	218	-	1,716
20	Point Alexandria	-	-	-	-	-	-
21	Port Lambton	137	26	163	1	3	167
22	Prescott	2,712	577	3,289	303	-	3,592
23	Rainy River	511	128	639	25	-	664
24	Sarnia(3)	30,939	6,872	37,811	5,260	15	43,086
25	Sault Ste. Marie	4,300	2,566	6,866	669	-	7,535
26	Sombra	1,218	157	1,375	40	8	1,423
27	Walpole Island	219	14	233	-	3	236
28	Windsor(3):						
29	Ambassador Bridge	57,687	13,050	70,737	15,014	61	85,812
30	Tunnel	95,664	16,574	112,238	1,100	22	113,360
31	Total	321,894	69,619	391,513	37,743	134	429,390
<u>Manitoba</u>							
32	Boissevain	304	212	516	44	38	598
33	Cartwright	431	24	455	4	-	459
34	Coulter	163	78	241	25	-	266
35	Crystal City	330	22	352	7	-	359
36	Emerson	7,261	5,840	13,101	1,789	6	14,896
37	Goodlands	153	10	163	1	-	164
38	Gretna	1,393	36	1,429	35	8	1,472
39	Lena	563	26	589	8	-	597
40	Lyleton	154	15	169	4	-	173
41	Piney	281	37	318	83	-	401
42	Snowflake	114	3	117	-	1	118
43	South Junction	466	24	490	16	-	506
44	Sprague	1,073	56	1,129	133	-	1,262
45	Tolstoi	284	201	485	75	10	570
46	Windygates	767	124	891	17	-	908
47	Winkler	932	97	1,029	21	-	1,050
48	Total	14,669	6,805	21,474	2,262	63	23,799

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 13. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - suite

March - 1972 - Mars

Canadian vehicles - Véhicules du Canada						Grand Total Global	NO
Automobiles			Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Canadian vehicles Total Véhicules canadiens		
Same day - Même jour	One or more nights - Une nuit ou plus	Total					
168	14	182	76	-	258	539	1
431	77	508	10	-	518	903	2
5,053	4,607	9,660	2,578	1	12,239	24,892	3
12,554	1,753	14,307	1,273	1	15,581	29,399	4
632	113	745	990	-	1,735	1,929	5
3,632	624	4,256	1,103	-	5,359	9,187	6
2,570	149	2,719	181	6	2,906	4,977	7
763	726	1,489	900	-	2,389	3,776	8
68,554	26,484	95,038	18,959	20	114,017	202,468	9
10,996	980	11,976	815	-	12,791	22,845	10
58,447	14,781	73,228	14,196	12	87,436	158,188	11
8,964	974	9,938	476	10	10,424	20,750	12
2,755	7,734	10,489	1,538	-	12,027	21,661	13
13,329	4,414	17,743	6,014	-	23,757	47,465	15
30,514	1,438	31,952	957	-	32,909	66,729	16
16,325	1,501	17,826	2,114	-	19,940	33,445	17
-	-	-	-	-	-	-	18
1,456	1,403	2,859	229	1	3,089	4,805	19
-	-	-	-	-	-	-	20
124	7	131	3	-	134	301	21
3,443	1,231	4,674	536	3	5,213	8,805	22
2,302	28	2,330	68	-	2,398	3,062	23
34,675	5,067	39,742	3,763	8	43,513	86,599	24
5,237	3,198	8,435	288	-	8,723	16,258	25
1,000	157	1,157	203	1	1,361	2,784	26
324	20	344	-	24	368	604	27
46,317	21,649	67,966	17,759	38	85,763	171,575	29
95,376	10,613	105,989	4,828	8	110,825	224,185	30
331,584	75,195	406,779	53,787	105	460,671	890,061	31
436	318	754	69	7	830	1,428	32
243	27	270	19	-	289	748	33
315	138	453	13	-	466	732	34
155	46	201	-	-	201	560	35
5,403	6,953	12,356	1,554	14	13,924	28,820	36
383	60	443	3	-	446	610	37
917	126	1,043	97	-	1,140	2,612	38
283	43	326	29	15	370	967	39
386	53	439	1	-	440	613	40
376	56	432	11	-	443	844	41
181	3	184	-	-	184	302	42
656	15	671	6	-	677	1,183	43
2,497	76	2,573	162	1	2,736	3,998	44
268	259	527	162	-	689	1,259	45
414	70	484	75	-	559	1,467	46
571	78	649	126	-	775	1,825	47
13,484	8,321	21,805	2,327	37	24,169	47,968	48

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 13. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Concluded

March - 1972 - Mars

No.	Port of entry - Bureau d'entrée	United States vehicles - Véhicules des États-Unis					United States vehicles Total Véhicules des États-Unis
		Automobiles			Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	
		Same day - Même jour	One or more nights - Une nuit ou plus	Total			
Saskatchewan							
1	Big Beaver	41	24	65	-	-	65
2	Carievale	147	14	161	10	-	171
3	Climax	77	33	110	6	-	116
4	Coronach	103	29	132	8	-	140
5	Estevan	498	62	560	15	-	572
6	Monchy	23	31	54	12	-	69
7	Northgate	459	67	526	67	-	593
8	North Portal	1,568	596	2,164	486	1	2,651
9	Oungre	56	88	144	1	-	145
10	Regway	205	122	327	410	-	737
11	Torquay	73	6	79	3	2	84
12	West Poplar River	52	57	109	1	-	110
13	Willow Creek	9	18	27	-	-	27
14	Total	3,311	1,147	4,458	1,019	3	5,480
Alberta							
15	Aden	42	7	49	2	-	51
16	Carway	468	187	655	43	-	698
17	Chief Mountain	-	-	-	-	-	-
18	Coutts	2,368	1,739	4,107	1,558	20	5,685
19	Del Bonita	258	40	298	7	1	306
20	Wild Horse	38	20	58	4	2	64
21	Total	3,174	1,993	5,167	1,614	23	6,804
British Columbia - Colombie-							
Britannique							
22	Aldergrove	3,091	1,536	4,627	460	27	5,114
23	Boundary Bay	4,309	276	4,585	92	-	4,677
24	Carson	700	17	717	4	2	723
25	Cascade City	412	116	528	53	-	581
26	Chopaka	94	8	102	2	1	105
27	Huntingdon	5,043	1,953	6,996	803	27	7,826
28	Kingsgate	247	804	1,051	104	3	1,158
29	Midway	150	15	165	-	5	170
30	Nelway	352	272	624	33	-	657
31	Osoyoos	4,389	697	5,086	492	26	5,604
32	Pacific Highway(4)	24,000	20,326	44,326	2,396	67	46,789
33	Paterson	818	426	1,244	68	2	1,314
34	Prince Rupert	-	58	58	18	-	76
35	Roosville	318	237	555	20	4	579
36	Rykerts	554	236	790	12	4	806
37	Sidney	39	440	479	2	27	508
38	Stewart	203	-	203	-	-	203
39	Victoria	36	1,003	1,039	95	35	1,169
40	Waneta	81	12	93	2	1	96
41	Total	44,836	28,432	73,268	4,656	231	78,155
Yukon Territory - Territoire							
du Yukon							
42	Beaver Creek	60	542	602	144	-	746
43	Carcross/Whitehorse	1	1	2	-	-	2
44	Dawson	-	-	-	-	-	-
45	Pleasant Camp	220	173	393	28	-	421
46	Total	281	716	997	172	-	1,169
47	Canada	521,045	139,759	660,804	65,697	555	727,056

(1) Most vehicles destined to Newfoundland, Prince Edward Island and Nova Scotia enter Canada through ports in other provinces where they are recorded.

(2) Includes entries through Routes 9, 9A and 9B.

(3) Estimated on the basis of sample scheme.

(4) Includes entries through Douglas.

TABLEAU 13. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - fin

March - 1972 - Mars

Canadian vehicles - Véhicules du Canada						Grand Total Global	No
Automobiles			Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Canadian vehicles Total Véhicules canadiens		
Same day - Même jour	One or more nights - Une nuit ou plus	Total					
157	8	165	9	-	174	239	1
306	75	381	7	-	388	559	2
105	126	231	4	-	235	351	3
314	61	375	13	-	388	528	4
567	96	663	18	-	681	1,253	5
71	180	251	6	-	257	326	6
592	150	742	1,930	2	2,674	3,267	7
3,055	1,459	4,514	541	1	5,056	7,707	8
146	189	335	27	1	363	508	9
517	393	910	161	-	1,071	1,808	10
164	18	182	21	2	205	289	11
108	69	177	4	-	181	291	12
74	60	134	-	-	134	161	13
6,176	2,884	9,060	2,741	6	11,807	17,287	14
37	5	42	1	-	43	94	15
271	151	422	24	-	446	1,144	16
-	-	-	-	-	-	-	17
4,198	2,838	7,036	1,080	59	8,175	13,860	18
121	57	178	6	-	184	490	19
96	62	158	42	-	200	264	20
4,723	3,113	7,836	1,153	59	9,048	15,852	21
3,830	1,000	4,830	390	54	5,274	10,388	22
22,821	3,984	26,805	130	253	27,188	31,865	23
554	15	569	3	58	630	1,353	24
754	147	901	20	11	932	1,513	25
125	12	137	-	-	137	242	26
12,669	1,380	14,049	376	165	14,590	22,416	27
706	949	1,655	110	19	1,784	2,942	28
291	10	301	-	6	307	477	29
384	311	695	146	6	847	1,504	30
4,801	851	5,652	128	41	5,821	11,425	31
43,668	14,771	58,439	2,130	239	60,808	107,597	32
1,632	615	2,247	15	20	2,282	3,596	33
-	7	7	5	-	12	88	34
745	310	1,055	80	1	1,136	1,715	35
1,474	215	1,689	42	7	1,738	2,544	36
11	52	63	1	3	67	575	37
464	-	464	209	9	682	885	38
4	370	374	-	7	381	1,550	39
188	27	215	12	6	233	329	40
95,121	25,026	120,147	3,797	905	124,849	203,004	41
24	10	34	11	-	45	791	42
-	-	-	-	-	-	2	43
-	-	-	-	-	-	-	44
24	24	48	74	-	122	543	45
48	34	82	85	-	167	1,336	46
664,575	150,078	814,653	92,607	1,268	908,528	1,635,584	47

(1) La plupart des véhicules à destination de Terre-Neuve, de l'Île-du-Prince-Édouard et de la Nouvelle-Écosse arrivent au Canada par les bureaux situés dans d'autres provinces, où ils sont donc enregistrés.

(2) Comprend les véhicules entrés par les routes 9, 9A et 9B.

(3) Données estimatives tirées d'un échantillon.

(4) Comprend les véhicules déclarés par le bureau d'entrée de Douglas.

TABLE 14. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry

March - 1972 - Mars

No.	Port of entry - Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	
<u>Newfoundland - Terre-Neuve</u>								
1	Corner Brook	-	5	-	-	-	-	5
	Fortune:							
2	Grand Bank	-	-	-	-	-	-	-
3	Gander	-	248	-	-	-	-	248
4	Goose Bay	-	114	-	-	-	-	114
5	Port aux Basques	-	-	-	-	-	-	-
6	St. John's	-	-	-	-	-	-	-
7	International Airport - Aéroport	-	6	-	-	-	-	6
8	Stephenville	-	-	-	-	-	-	-
9	Total	-	373	-	-	-	-	373
<u>Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard</u>								
10	Charlottetown	-	3	-	-	-	-	3
11	Montague	-	-	-	-	-	-	-
12	Summerside	-	-	-	-	-	-	-
13	Total	-	3	-	-	-	-	3
<u>Nova Scotia - Nouvelle-Écosse</u>								
14	Digby	-	3	-	-	-	-	3
15	Halifax	-	-	-	-	-	-	-
16	International Airport - Aéroport	-	680	-	-	-	-	680
17	Liverpool	-	-	-	-	-	-	-
18	Lunenburg	-	-	-	-	-	-	-
19	Middleton	-	-	-	-	-	-	-
20	Sydney	-	1	-	-	-	-	1
21	Yarmouth	319	473	-	-	-	343	1,135
22	Total	319	1,157	-	-	-	343	1,819
<u>New Brunswick - Nouveau-Brunswick</u>								
23	Andover	9,168	-	-	-	-	-	9,168
24	Four Falls	191	-	-	-	-	-	191
25	Bathurst	-	-	-	-	-	-	-
26	Campbellton	-	-	-	-	-	-	-
27	Campobello	3,038	-	-	-	-	39	3,077
28	Wilson's Beach	-	-	-	-	-	-	-
29	Centreville	3,207	3	-	-	-	-	3,210
30	Clair	14,727	-	-	-	-	747	15,474
31	Dalhousie	-	1	-	-	-	-	1
32	Edmundston	51,844	-	253	-	-	1,610	53,707
33	Fredericton	-	25	-	-	-	-	25
34	Grand Falls	9,342	-	-	-	-	-	9,342
35	Gillespie	7,919	-	-	-	-	4	7,923
36	Grand Manan	-	-	-	-	-	-	-
37	McAdam	-	-	-	-	-	-	-
38	Forest City	243	-	-	-	-	77	320
39	Fosterville	436	-	-	-	-	14	450
40	St. Croix	4,349	-	-	-	-	268	4,617

TABLEAU 14. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport

March - 1972 - Mars

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand Total Global	N ^o
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
-	2	-	-	-	-	2	-	-	7	1
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2
-	4	-	-	-	-	4	236	574	1,062	3
-	1	-	-	-	-	1	1	3	119	4
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	6
-	-	-	-	-	-	-	-	-	6	7
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	8
-	7	-	-	-	-	7	237	577	1,194	9
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10
-	4	-	-	-	-	4	-	-	7	11
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	12
-	4	-	-	-	-	4	-	-	7	13
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	14
-	2	-	-	-	-	2	-	-	5	15
-	1,365	-	-	-	-	1,365	360	2,355	4,760	16
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	17
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	18
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	19
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	20
248	493	32	-	-	78	851	10	-	1,996	21
248	1,860	32	-	-	78	2,218	370	2,355	6,762	22
21,192	-	-	-	-	-	21,192	-	-	30,360	23
283	-	-	-	-	-	283	-	-	474	24
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	25
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	26
14,425	-	51	-	-	113	14,589	2	-	17,668	27
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	28
7,906	19	-	-	-	-	7,925	-	-	11,135	29
25,816	-	7	-	-	1,363	27,186	-	-	42,660	30
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	31
73,650	-	27	-	-	3,469	77,146	-	2	130,855	32
-	17	-	-	-	-	17	-	-	42	33
20,672	-	-	-	-	-	20,672	-	-	30,014	34
7,583	-	-	-	-	-	7,583	-	-	15,506	35
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	36
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	37
362	-	-	-	-	108	470	-	-	790	38
985	-	-	-	-	18	1,003	-	-	1,453	39
8,159	-	-	-	-	764	8,923	-	-	13,540	40

TABLE 14. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

March - 1972 - Mars

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	
	<u>New Brunswick - Concluded</u> <u>Nouveau-Brunswick - fin</u>							
1	Moncton	—	27	—	—	—	—	27
2	Newcastle	—	—	—	—	—	—	—
3	River de Chute	449	—	—	—	—	—	449
4	Beaconsfield	49	—	—	—	—	—	49
5	Mars Hill Road	88	—	—	—	—	—	88
6	Saint John	—	775	—	—	—	—	775
7	St. Andrews	—	—	—	—	—	—	—
8	Fairhaven	—	—	—	—	—	—	—
9	Lord's Cove	—	—	—	—	—	—	—
10	St. Leonard	19,989	—	—	—	—	714	20,703
11	St. Stephen	30,879	—	259	—	—	2,170	33,308
12	Milltown	8,112	—	—	—	—	15	8,127
	Woodstock:							
13	Bloomfield	145	—	—	—	—	—	145
14	Woodstock Road	31,199	4	378	—	—	28	31,609
15	Total	195,374	835	890	—	—	5,686	202,785
	<u>Québec</u>							
16	Armstrong	3,905	—	—	—	—	237	4,142
17	Baie Comeau	—	—	—	—	—	—	—
18	Cowansville	—	2	—	—	—	—	2
19	Daaquam	183	—	—	—	—	—	183
20	St. Pamphile	267	—	—	—	—	16	283
21	Drummondville	—	5	—	—	—	—	5
22	Dundee	6,006	—	—	—	—	—	6,006
23	East Hereford	2,787	—	—	—	—	—	2,787
24	Chartierville	434	—	—	—	—	—	434
25	Hereford Road	791	—	—	—	—	15	806
26	Estcourt	929	—	—	—	—	—	929
27	Frelighsburg	1,645	—	—	—	—	2	1,647
28	East Pinnacle	328	—	—	—	—	1	329
29	Granby	—	1	—	—	—	—	1
30	Hemmingford	11,577	—	—	—	—	—	11,577
31	Covey Hill	905	—	—	—	—	—	905
32	Highwater	5,143	—	20	—	—	—	5,163
33	Glen Sutton	1,267	—	—	—	—	16	1,283
34	Lake Memphremagog	—	—	—	—	—	—	—
35	Huntingdon	—	—	—	—	—	—	—
36	Franklin Centre	1,097	—	—	—	—	2	1,099
37	Herdman	2,544	—	—	—	—	—	2,544
38	Jamieson's Lines	340	—	—	—	—	—	340
39	Trout River	4,233	—	160	—	—	63	4,456
40	Lachute	—	—	—	—	—	—	—
41	Lac Megantic	—	—	—	—	—	—	—
42	Woburn	1,849	—	22	—	—	52	1,923
43	Lacolle and Outports	59,242	—	5,560	—	—	15	64,817
44	Montreal	—	—	—	—	—	—	—
45	International Airport - Aéroport	—	22,264	—	—	—	—	22,264
46	St. Hubert	—	26	—	—	—	—	26
47	Noyan	794	—	—	—	—	14	808
48	Clarenceville	683	—	—	—	—	1	684
49	Phillipsburg	28,746	—	2,388	—	—	4	31,138
50	Morses Lines	460	—	—	—	—	1	461
51	Québec	—	—	—	—	—	—	—

TABLE 14. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

March - 1972 - Mars

No.	Port of entry - Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	
	<u>Québec - Concluded - fin</u>							
1	Ancienne Lorette Airport - Aéroport	-	134	-	-	-	-	134
2	Rimouski	-	-	-	-	-	-	-
3	Matane	-	-	-	-	-	-	-
4	Mont Joli	-	-	-	-	-	-	-
5	Rock Island	29,861	-	492	-	-	982	31,335
6	Beebe	5,712	-	28	-	-	837	6,577
7	St. Jean	-	6	-	-	-	-	6
8	St. Jérôme	-	-	-	-	-	-	-
9	Sept-Îles	-	6	-	-	-	-	6
10	Sherbrooke	-	-	-	-	-	-	-
11	Stanhope	6,864	-	130	-	-	-	6,994
	Sutton:							
12	Abercorn	6,337	-	61	-	-	-	6,398
13	Trois-Rivières	-	6	-	-	-	-	6
14	Val d'Or	-	-	-	-	-	-	-
15	Valleyfield	-	-	-	-	-	-	-
16	Total	184,929	22,450	8,861	-	-	2,258	218,498
	<u>Ontario</u>							
17	Amherstburg	-	-	-	-	-	-	-
18	Belleville	-	-	-	-	-	-	-
19	Bracebridge	-	7	-	-	-	-	7
20	Brantford	-	10	-	-	-	-	10
21	Brockville	-	-	-	-	-	-	-
22	Chatham	-	3	-	-	-	-	3
23	The Lighthouse	-	-	-	-	-	-	-
24	Cobourg	-	-	-	-	-	-	-
25	Cornwall	23,775	-	380	-	-	6	24,161
26	Dunnville	-	-	-	-	-	-	-
27	Fort Erie	149,413	-	8,739	-	-	255	158,407
28	Fort Frances	21,803	116	162	-	-	1,847	23,928
29	Basswood Lake	-	-	-	-	-	-	-
30	Prairie Portage	-	-	-	-	-	-	-
31	Sand Bay	-	42	-	-	-	-	42
32	Sand Point Lake	-	-	-	-	-	-	-
33	Goderich	-	11	-	-	-	-	11
34	Guelph	-	-	-	-	-	-	-
35	Hamilton	-	507	-	-	-	-	507
36	Kenora	-	24	-	-	-	-	24
37	Kingston	-	56	-	-	-	-	56
38	Point Alexandria	-	-	-	-	-	-	-
39	Port Metcalfe	-	-	-	-	-	-	-
	Kitchener:							
40	Waterloo-Wellington Air- port - Aéroport	-	108	-	-	-	-	108
41	Lansdowne	20,419	-	2,195	-	-	-	22,614
42	Gananoque	-	-	-	-	-	-	-
43	Rockport	-	-	-	-	-	-	-
44	Leamington	-	-	-	-	-	-	-
45	Pelee Island	-	48	-	-	-	-	48
46	Little Current	-	-	-	-	-	-	-
47	Gore Bay	-	-	-	-	-	-	-
48	Meldrum Bay	-	-	-	-	-	-	-
49	London	-	1,323	-	-	-	-	1,323
50	Midland	-	-	-	-	-	-	-
51	Niagara Falls	-	40	-	-	-	-	40
52	Niagara-on-the-Lake	-	-	-	-	-	-	-
53	Queenston Bridge	50,257	-	3,483	-	-	28	53,768
54	Rainbow Bridge	80,887	-	3,055	-	-	2,389	86,331
55	Whirlpool Bridge	25,630	-	47	-	-	647	26,324

TABLEAU 14. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

March - 1972 - Mars

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand Total Global	N ^o
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
-	230	-	-	-	-	230	-	47	411	1
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4
32,275	-	525	-	-	1,440	34,240	29	-	65,604	5
7,975	-	352	-	-	791	9,118	-	-	15,695	6
-	3	-	-	-	-	3	-	-	9	7
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	8
-	-	-	-	-	-	-	-	-	6	9
9,345	-	568	-	-	9	9,922	-	-	16,916	10
7,581	-	258	-	-	-	7,839	1	-	14,238	11
-	2	-	-	-	-	2	-	-	8	12
-	2	-	-	-	-	2	-	-	2	13
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	14
234,804	35,443	13,489	-	-	3,090	286,826	11,460	33,140	549,924	15
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	16
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	17
-	3	-	-	-	-	3	-	-	10	18
-	2	-	-	-	-	2	-	-	12	19
-	1	-	-	-	-	1	-	-	1	20
-	4	-	-	-	-	4	-	-	7	21
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	22
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	23
31,074	-	3,484	-	-	4	34,562	-	-	58,723	24
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	25
149,447	-	13,070	-	-	283	162,800	536	11	321,754	26
21,817	21	160	-	-	2,752	24,750	4	-	48,682	27
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	28
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	29
-	4	-	-	-	-	4	-	-	46	30
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	31
-	-	-	-	-	-	-	-	-	11	32
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	33
-	491	-	-	-	-	491	-	1,120	2,118	34
-	-	-	-	-	-	-	-	-	24	35
-	139	-	-	-	-	139	-	-	195	36
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	37
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	38
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	39
-	78	-	-	-	-	78	1	-	187	40
28,506	-	2,896	-	-	-	31,402	9	1	54,026	41
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	42
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	43
-	9	-	-	-	-	9	-	-	57	44
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	45
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	46
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	47
-	1,244	-	-	-	-	1,244	43	211	2,821	48
-	74	-	-	-	-	74	-	-	114	49
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	50
41,170	-	1,609	-	-	25	42,804	743	2,515	99,830	51
59,928	-	1,585	-	-	1,557	63,070	4,022	95	153,518	52
34,573	-	180	-	-	1,684	36,437	59	70	62,890	53

TABLE 14. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

March - 1972 - Mars

No.	Port of entry - Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	
<u>Ontario - Concluded - fin</u>								
1	North Bay	-	32	-	-	-	-	32
2	Oakville	-	-	-	-	-	-	-
3	Orillia	-	-	-	-	-	-	-
4	Oshawa	-	64	-	-	-	-	64
5	Ottawa International Air- port - Aéroport	-	604	-	-	-	-	604
6	Owen Sound	-	9	-	-	-	-	9
7	Pembroke	-	11	-	-	-	-	11
8	Peterborough	-	31	-	-	-	-	31
9	Picton	-	-	-	-	-	-	-
10	Port Colborne	-	-	-	-	-	-	-
11	Port Dover	-	-	-	-	-	-	-
12	Port Hope	-	-	-	-	-	-	-
13	Port Lambton	495	-	-	-	-	22	517
14	Sombra	4,657	-	65	-	-	167	4,889
15	Walpole Island	742	-	-	-	-	79	821
16	Prescott	8,963	-	210	-	-	1	9,174
17	Rainy River	1,575	40	64	-	-	92	1,771
18	Cyclone Island	-	-	-	-	-	-	-
19	Ridgetown	-	-	-	-	-	-	-
20	St. Thomas	-	6	-	-	-	-	6
21	Sarnia	93,317	24	1,218	-	-	28	94,587
22	Sault Ste. Marie	23,863	27	507	-	-	-	24,397
23	Richards Landing	-	-	-	-	-	-	-
24	Thessalon	-	-	-	-	-	-	-
25	Smiths Falls	-	-	-	-	-	-	-
26	Southampton	-	-	-	-	-	-	-
27	Sudbury	-	7	-	-	-	-	7
28	Thunder Bay	-	44	-	-	-	-	44
29	Marathon	-	-	-	-	-	-	-
30	Pigeon River	4,591	-	324	-	-	-	4,915
31	Saganaga Lake	-	-	-	-	-	-	-
32	Timmins	-	7	-	-	-	-	7
<u>Toronto:</u>								
33	International Airport - Aéroport	-	29,743	-	-	-	-	29,743
34	Island Airport - Aéroport	-	91	-	-	-	-	91
35	Toronto Harbour - Port	-	-	-	-	-	-	-
36	Trenton	-	24	-	-	-	-	24
37	Wallaceburg	-	-	-	-	-	-	-
38	Welland	-	1	-	-	-	-	1
<u>Windsor:</u>								
39	Ambassador Bridge	165,182	-	4,255	-	-	76	169,513
40	Anchor Inn	-	-	-	-	-	-	-
41	Belle River	-	-	-	-	-	-	-
42	C.N. Railways	-	-	-	-	-	-	-
43	Government Dock	-	-	-	-	-	-	-
44	La Salle	-	-	-	-	-	-	-
45	Trade Winds	-	-	-	-	-	-	-
46	Tunnel	216,654	-	20,251	-	-	28	236,933
47	Windsor Airport	-	3,419	-	-	-	-	3,419
48	Total	892,223	36,479	44,955	-	-	5,665	979,322
<u>Manitoba</u>								
49	Boissevain	1,437	7	239	-	-	53	1,736
50	Cartwright	1,199	-	-	-	-	-	1,199
51	Lena	1,692	-	-	-	-	-	1,692
52	Brandon	-	8	-	-	-	-	8
53	Coulter	599	-	-	-	-	-	599

TABLEAU 14. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

March - 1972 - Mars

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand Total Global	N ^o
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
-	11	-	-	-	-	11	-	-	43	1
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2
-	1	-	-	-	-	1	-	-	1	3
-	22	-	-	-	-	22	-	-	86	4
-	1,383	-	-	-	-	1,383	102	2,453	4,542	5
-	-	-	-	-	-	-	-	-	9	6
-	-	-	-	-	-	-	-	-	11	7
-	3	-	-	-	-	3	-	-	34	8
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	12
408	-	-	-	-	566	974	-	-	1,491	13
3,815	-	16	-	-	3,124	6,955	-	-	11,844	14
1,178	-	-	-	10	1,489	2,677	-	-	3,498	15
13,056	-	420	-	-	13	13,489	3	-	22,666	16
5,986	-	1,195	-	-	624	7,805	-	-	9,576	17
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	18
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	19
-	2	-	-	-	-	2	-	-	8	20
91,105	60	1,711	-	-	24	92,900	285	-	187,772	21
29,152	18	1,715	-	-	-	30,885	-	-	55,282	22
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	23
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	24
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	25
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	26
-	1	-	-	-	-	1	-	-	8	27
-	1	-	-	-	-	1	-	-	45	28
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	29
9,177	-	365	-	-	2	9,544	-	-	14,459	30
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	31
-	-	-	-	-	-	-	-	-	7	32
-	64,316	-	-	-	-	64,316	7,105	52,321	153,485	33
-	27	-	-	-	-	27	-	-	118	34
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	35
-	-	-	-	-	-	-	-	-	24	36
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	37
-	3	-	-	-	-	3	-	-	4	38
144,295	-	9,161	-	-	76	153,532	252	87	323,384	39
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	40
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	41
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	42
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	43
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	44
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	45
171,341	-	51,304	-	-	10	222,655	369	42	459,999	46
-	149	-	-	-	-	149	3	1,210	4,781	47
836,028	68,067	88,871	-	10	12,233	1,005,209	13,536	60,136	2,058,203	48
1,878	4	65	-	-	7	1,954	3	-	3,693	49
752	-	-	-	-	-	752	-	-	1,951	50
938	-	15	-	-	15	968	-	-	2,660	51
-	7	-	-	-	-	7	-	-	19	52
1,169	-	34	-	-	-	1,203	-	-	1,802	53

TABLE 14. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

March - 1972 - Mars

No.	Port of entry - Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	
	<u>Manitoba - Concluded - fin</u>							
1	Goodlands	440	-	-	-	-	-	440
2	Lyleton	332	-	-	-	-	-	332
3	Crystal City	958	-	-	-	-	-	958
4	Snowflake	261	-	-	-	-	1	262
5	Windygates	2,317	-	30	-	-	-	2,347
6	Emerson	35,174	-	1,345	-	-	26	36,545
7	Tolstoi	1,274	-	148	-	-	20	1,442
8	Gretna	3,348	-	42	-	-	8	3,398
9	Winkler	2,516	-	-	-	-	-	2,516
10	Sprague	2,746	-	50	-	-	-	2,796
11	Piney	815	-	64	-	-	-	879
12	South Junction	1,325	-	-	-	-	2	1,327
13	Winnipeg International Air- port - Aéroport	-	2,829	-	-	-	-	2,829
14	Total	56,433	2,844	1,918	-	-	110	61,305
	<u>Saskatchewan</u>							
15	Estevan	1,305	10	93	-	-	-	1,408
16	Oungre	413	-	110	-	-	-	523
17	Regway	783	-	-	-	-	-	783
18	Torquay	178	-	-	-	-	43	221
19	Moose Jaw	-	-	-	-	-	-	-
20	Big Beaver	227	-	29	-	-	17	273
21	Climax	207	-	-	-	-	-	207
22	Coronach	293	-	76	-	-	-	369
23	Monchy	132	-	-	-	-	-	132
24	West Poplar River	327	1	119	-	-	-	447
25	Northgate	1,150	-	-	-	-	-	1,150
26	Carievale	334	-	-	-	-	-	334
27	North Portal	5,061	-	214	-	-	845	6,120
28	Prince Albert	-	5	-	-	-	-	5
29	Regina	-	142	-	-	-	-	142
30	Saskatoon	-	-	-	-	-	-	-
31	Swift Current	-	7	-	-	-	-	7
32	Weyburn	-	1	-	-	-	-	1
33	Willow Creek	64	-	-	-	-	-	64
34	Yorkton	-	-	-	-	-	-	-
35	Total	10,474	166	641	-	-	905	12,186
	<u>Alberta</u>							
36	Calgary International Air- port - Aéroport	-	4,043	-	-	-	-	4,043
37	Coutts	9,608	-	159	-	-	82	9,849
38	Aden	101	-	-	-	-	-	101
39	Edmonton	-	112	-	-	-	-	112
40	Lethbridge	-	68	-	-	-	-	68
41	Carway	1,746	-	37	-	-	1	1,784
42	Chief Mountain	-	-	-	-	-	-	-
43	Del Bonita	662	-	-	-	-	1	663
44	Wild Horse	148	-	-	-	-	2	150
45	Medicine Hat	-	8	-	-	-	-	8
46	Total	12,265	4,231	196	-	-	86	16,778

TABLEAU 14. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

March - 1972 - Mars

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand Total Global	N ^o
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
1,206	-	-	-	-	-	1,206	-	-	1,646	1
1,039	-	-	-	-	-	1,039	-	-	1,371	2
632	-	-	-	-	-	632	-	-	1,590	3
402	-	-	-	-	-	402	-	-	664	4
1,199	-	29	-	-	-	1,228	-	-	3,575	5
33,809	4	1,300	-	-	95	35,208	23	-	71,776	6
1,365	-	65	-	-	-	1,430	1	-	2,873	7
2,947	-	-	-	-	2	2,949	-	-	6,347	8
1,829	-	-	-	-	-	1,829	-	-	4,345	9
7,037	-	1,083	-	-	2	8,122	-	-	10,918	10
1,125	-	42	-	-	-	1,167	-	-	2,046	11
1,807	-	133	-	-	-	1,940	-	-	3,267	12
-	3,690	-	-	-	-	3,690	351	1,345	8,215	13
59,134	3,705	2,766	-	-	121	65,726	378	1,349	128,758	14
1,806	6	29	-	-	-	1,841	-	-	3,249	15
966	-	42	-	-	2	1,010	8	66	1,607	16
2,459	-	-	-	-	-	2,459	-	-	3,242	17
432	-	-	-	-	5	437	-	-	658	18
-	20	-	-	-	-	20	-	-	20	19
551	-	-	-	-	16	567	-	-	840	20
602	-	-	-	-	-	602	-	-	809	21
997	-	34	-	-	-	1,031	-	-	1,400	22
693	-	-	-	-	-	693	-	-	825	23
502	-	31	-	-	-	533	-	46	1,026	24
1,794	-	-	-	-	2	1,796	-	-	2,946	25
931	-	-	-	-	-	931	-	-	1,265	26
11,132	-	123	-	-	1,268	12,523	2	-	18,645	27
-	-	-	-	-	-	-	-	-	5	28
-	260	-	-	-	-	260	-	287	689	29
-	135	-	-	-	-	135	-	-	135	30
-	7	-	-	-	-	7	-	-	14	31
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	32
392	-	-	-	-	-	392	-	-	456	33
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	34
23,257	428	259	-	-	1,293	25,237	10	399	37,832	35
-	4,131	-	-	-	-	4,131	46	1,892	10,112	36
16,510	3	469	-	-	152	17,134	11	-	26,994	37
94	-	-	-	-	2	96	-	-	197	38
-	325	-	-	-	-	325	400	915	1,752	39
-	50	-	-	-	-	50	-	-	118	40
1,206	-	-	-	-	5	1,211	-	5	3,000	41
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	42
428	-	-	-	-	-	428	-	-	1,091	43
402	-	-	-	-	2	404	-	-	554	44
-	4	-	-	-	-	4	-	-	12	45
18,640	4,513	469	-	-	161	23,783	457	2,812	43,830	46

TABLE 14. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Concluded

March - 1972 - Mars

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	
	<u>British Columbia - Colombie-Britannique</u>							
1	Boundary Bay	9,918	-	516	-	-	-	10,434
2	Cascade	1,343	-	114	-	-	52	1,509
3	Carson	1,625	10	127	-	-	40	1,802
4	Midway	431	-	-	-	-	18	449
5	Courtenay	-	-	-	-	-	-	-
6	Campbell River	-	-	-	-	-	-	-
7	Cranbrook	-	31	-	-	-	-	31
8	Roosville	1,536	-	24	-	-	43	1,603
9	Huntingdon	16,620	41	421	-	-	106	17,188
10	Aldergrove	12,840	-	564	-	-	54	13,458
11	Kamloops	-	12	-	-	-	-	12
12	Kelowna	-	-	-	-	-	-	-
13	Kingsgate	2,815	-	517	-	-	1,073	4,405
14	Rykerts	2,074	7	-	-	-	7	2,088
15	Kitimat	-	-	-	-	-	-	-
16	Nanaimo	-	202	-	-	16	-	218
17	Osoyoos	12,902	-	286	-	-	61	13,249
18	Chopaka	311	-	-	-	-	2	313
19	Pacific Highway	115,627	-	6,399	-	-	131	122,157
20	Penticton	-	35	-	-	-	-	35
21	Port Alberni	-	8	-	-	2	-	10
22	Powell River	-	-	-	-	-	-	-
23	Prince Rupert	145	22	-	-	17	105	289
24	Stewart	638	-	-	-	-	4	642
25	Trail	-	3	-	-	-	-	3
26	Nelway	1,690	-	44	-	-	13	1,747
27	Paterson	3,515	-	183	-	-	10	3,708
28	Waneta	198	-	-	-	-	1	199
29	Vancouver	-	-	-	-	61	-	61
30	International Airport - Aéroport	-	8,763	-	-	-	-	8,763
31	New Westminster	-	-	-	-	-	-	-
32	Vernon	-	-	-	-	-	-	-
33	Victoria	2,857	39	298	-	137	1,741	5,072
34	International Airport - Aéroport	-	1,357	-	-	-	-	1,357
35	Sidney	1,434	-	-	-	63	304	1,801
36	Total	188,519	10,530	9,493	-	296	3,765	212,603
	<u>Yukon Territory - Territoire du Yukon</u>							
37	Whitehorse	3	105	-	-	-	-	108
38	Beaver Creek	1,495	-	35	-	-	-	1,530
39	Carcross	-	-	-	365	-	-	365
40	Dawson	-	2	-	-	-	-	2
41	Old Crow	-	7	-	-	-	-	7
42	Pleasant Camp	875	-	-	-	-	-	875
43	Total	2,373	114	35	365	-	-	2,887
44	Canada	1,542,909	79,182	66,989	365	296	18,818	1,708,559

Note: Figures exclude crews of planes, buses, trains, boats and commercial trucks as well as "Other Travellers".

TABLEAU 14. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - fin

March - 1972 - Mars

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand Total Global	N°
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
64,982	-	49	-	-	317	65,348	-	-	75,782	1
2,592	-	37	-	-	11	2,640	-	-	4,149	2
1,500	1	27	-	-	77	1,605	-	-	3,407	3
715	-	74	-	-	25	814	-	-	1,263	4
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	6
-	-	-	-	-	-	-	-	-	31	7
2,889	-	104	-	-	139	3,132	6	-	4,741	8
36,054	33	308	-	-	716	37,111	41	4	54,344	9
12,859	-	554	-	-	195	13,608	33	121	27,220	10
-	6	-	-	-	-	6	-	-	18	11
-	2	-	-	-	-	2	-	-	2	12
4,365	-	520	-	-	1,328	6,213	6	-	10,624	13
4,604	-	-	-	-	10	4,614	-	-	6,702	14
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	15
-	9	-	-	-	-	9	-	-	227	16
13,547	-	221	-	-	76	13,844	8	-	27,101	17
356	-	-	-	-	-	356	-	-	669	18
143,272	-	11,019	-	-	341	154,632	391	129	277,309	19
-	68	-	-	-	-	68	-	-	103	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	10	21
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	22
18	6	-	-	-	35	59	-	-	348	23
1,267	12	1,004	-	-	30	2,313	1	-	2,956	24
-	4	-	-	-	-	4	-	-	7	25
1,980	-	28	-	-	11	2,019	-	-	3,766	26
6,268	-	56	-	-	22	6,346	-	4	10,058	27
521	-	-	-	-	8	529	-	-	728	28
-	-	-	-	-	-	-	-	-	61	29
-	16,720	-	-	-	-	16,720	3,893	9,297	38,673	30
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	31
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	32
810	21	-	-	4	549	1,384	2	-	6,458	33
-	1,232	-	-	-	-	1,232	130	62	2,781	34
158	-	-	-	5	62	225	12	2	2,040	35
298,757	18,114	14,001	-	9	3,952	334,833	4,523	9,619	561,578	36
-	-	-	-	-	-	-	-	-	108	37
80	-	2	-	-	-	82	-	-	1,612	38
-	-	-	20	-	-	20	-	-	385	39
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	40
-	-	-	-	-	-	-	-	-	7	41
108	-	-	-	-	-	108	-	-	983	42
188	-	2	20	-	-	210	-	-	3,097	43
1,812,887	133,464	120,525	20	19	30,926	2,097,841	31,117	110,612	3,948,129	44

Nota: Non compris les équipages des avions, des bateaux et des trains, les conducteurs d'autobus et de véhicules utilitaires et les "Autres Voyageurs".

TABLE 15. Residents of Overseas Countries Entering Canada(1) by Country of Residence and Port of Entry

March - 1972 - Mars

No.	Country of residence Pays de résidence	Halifax N.S.(2) N.-É.(2)	Lacolle Qué.	Montreal Airport Aéroport de Montréal	Phillipsburg Qué.	Québec Qué.	Fort Erie Ont.
	<u>Europe</u>						
1	Austria - Autriche	1	7	89	-	-	-
2	Azores - Açores	-	-	-	-	-	-
3	Belgium - Belgique	1	15	279	2	-	2
4	Bulgaria - Bulgarie	79	-	2	-	-	-
5	Czechoslovakia - Tchécoslovaquie	-	6	49	-	-	-
6	Denmark - Danemark	5	4	88	-	-	4
7	Finland - Finlande	1	24	34	-	-	2
8	France	14	105	1,960	57	-	5
9	Germany - Allemagne	8	47	674	3	-	34
10	Greece - Grèce	3	9	443	-	-	3
11	Hungary - Hongrie	7	-	44	-	-	-
12	Ireland (Eire) - Irlande (Eire) ..	1	3	82	1	-	-
13	Italy - Italie	15	50	747	5	-	144
14	Malta - Malte	-	-	2	-	-	-
15	Netherlands, The - Pays-Bas	5	4	498	-	-	1
16	Norway - Norvège	6	11	96	-	-	-
17	Poland - Pologne	-	18	60	-	-	19
18	Portugal	1	1	556	-	-	-
19	Rumania - Roumanie	-	2	11	-	-	-
20	Spain - Espagne	3	16	255	12	-	123
21	Sweden - Suède	1	29	161	2	-	25
22	Switzerland - Suisse	1	30	454	1	-	1
23	Turkey - Turquie	1	-	30	-	-	-
24	United Kingdom - Royaume-Uni	173	76	1,624	13	-	55
25	U.S.S.R. - U.R.S.S.	-	74	59	-	-	-
26	Yugoslavia - Yougoslavie	1	10	58	-	-	2
27	Other - Autres	-	1	2	-	-	-
28	Total	327	542	8,357	96	-	420
	<u>Africa - Afrique</u>						
29	Algeria - Algérie	-	-	11	-	-	-
30	Egypt - Égypte	-	4	22	1	-	-
31	Rhodesia - Rhodésie	-	-	-	-	-	-
32	South Africa - Afrique du Sud	-	5	29	-	-	1
33	Other - Autres	2	7	105	-	-	-
34	Total	2	16	167	1	-	1

See footnote(s) at the end of the table.

TABLEAU 15. Résidents de pays d'outre-mer entrant au Canada(1), par pays de résidence et bureau d'entrée

March - 1972 - Mars

Niagara Falls Ont.	Sarnia Ont.	Toronto Airport - Aéroport de Toronto	Windsor Ont.	Winnipeg Man.	Pacific Highway B.C. - C.-B.	Vancouver Airport - Aéroport de Vancouver	Other Ports - Autres	Total	No
31	-	20	-	1	-	6	5	160	1
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2
10	-	44	6	2	-	4	6	371	3
-	-	-	-	-	-	-	-	81	4
2	-	2	-	1	-	-	-	60	5
8	-	32	2	39	2	9	6	199	6
29	-	40	-	2	3	4	6	145	7
251	8	135	66	1	13	20	61	2,696	8
530	105	541	113	12	24	120	127	2,338	9
18	-	68	5	3	2	19	21	594	10
1	-	6	-	-	2	-	1	61	11
5	-	41	2	8	1	4	6	154	12
375	32	377	56	8	2	22	32	1,865	13
-	-	9	-	-	-	1	-	12	14
82	-	154	3	3	8	35	64	857	15
13	-	23	-	6	12	121	49	337	16
6	-	12	4	1	-	4	-	124	17
53	-	160	-	-	-	1	1	773	18
-	-	1	-	-	-	-	-	14	19
745	-	42	3	1	6	6	6	1,218	20
113	-	80	2	5	1	39	17	475	21
148	-	95	-	3	1	15	26	775	22
2	-	5	-	-	4	1	1	44	23
512	140	2,178	161	143	111	481	592	6,259	24
-	-	2	-	-	-	-	12	147	25
35	-	109	7	6	-	8	1	237	26
2	-	9	-	-	1	-	-	15	27
2,971	285	4,185	430	245	193	920	1,040	20,011	28
-	-	1	-	-	-	-	3	15	29
-	-	2	-	1	-	-	-	30	30
-	-	2	-	-	-	-	-	2	31
19	-	60	-	5	1	9	5	134	32
15	-	74	-	12	1	11	7	234	33
34	-	139	-	18	2	20	15	415	34

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Residents of Overseas Countries Entering Canada(1) by Country of Residence and Port of Entry - Concluded

March - 1972 - Mars

No.	Country of residence Pays de résidence	Halifax N.S.(2) N.-É.(2)	Lacolle Qué.	Montreal Airport Aéroport de Montréal	Phillipsburg Qué.	Québec Qué.	Fort Erie Ont.
<u>Asia - Asie</u>							
1	Ceylon - Ceylan	-	2	1	-	-	-
2	China - Chine	-	2	8	-	-	1
3	Hong Kong - Hong-Kong	-	1	12	-	-	4
4	India - Inde	8	8	110	1	-	1
5	Israel - Israël	-	23	262	4	-	1
6	Japan - Japon	-	47	205	6	-	41
7	Korea, South - Corée du Sud	-	16	19	-	-	-
8	Lebanon - Liban	1	-	55	2	-	-
9	Pakistan	-	-	22	-	-	-
10	Philippines	-	9	16	-	-	1
11	Syria - Syrie	-	-	8	-	-	-
12	Taiwan - Taiwan	-	1	9	-	-	1
13	Other - Autres	2	9	95	-	-	1
14	Total	11	118	822	13	-	51
<u>North America, Central America and Caribbean - Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles</u>							
15	Antigua	-	-	9	-	-	-
16	Bahamas	-	-	19	-	-	-
17	Barbados - Barbade	-	5	56	1	-	-
18	Bermuda - Bermudes	7	1	22	-	-	-
19	Cuba	-	-	7	-	-	-
20	Haiti - Haïti	-	28	41	-	-	-
21	Jamaica - Jamaïque	1	6	173	2	-	6
22	Mexico - Mexique	1	6	131	-	-	8
23	Trinidad and Tobago - Trinité et Tobago	2	15	95	-	-	-
24	Other - Autres	1	26	129	-	-	-
25	Total	12	87	682	3	-	14
<u>South America - Amérique du Sud</u>							
26	Argentina - Argentine	-	8	36	2	-	2
27	Brazil - Brésil	-	7	55	-	-	35
28	Colombia - Colombie	1	7	27	2	-	2
29	Guyana - Guyane	-	5	21	-	-	3
30	Venezuela	3	7	69	-	-	-
31	Other - Autres	1	21	80	-	-	3
32	Total	5	55	288	4	-	45
<u>Oceania and Other Ocean Islands - Océanie et autres îles océaniques</u>							
33	Australia - Australie	3	12	88	1	-	5
34	New Zealand - Nouvelle-Zélande ...	-	1	27	-	-	-
35	Other - Autres	-	-	7	-	-	-
36	Total	3	13	122	1	-	5
37	Grand - Total - Global	360	831	10,438	118	-	536

(1) Entries direct and via the United States.

(2) Includes entries by plane and ship.

TABLEAU 15. Résidents de pays d'outre-mer, entrant au Canada(1), par pays de résidence et bureau d'entrée - fin

March - 1972 - Mars

Niagara Falls Ont.	Sarnia Ont.	Toronto Airport - Aéroport de Toronto	Windsor Ont.	Winnipeg Man.	Pacific Highway B.C. - C.-B.	Vancouver Airport - Aéroport de Vancouver	Other Ports Autres	Total	N°
5	-	5	2	-	-	-	-	15	1
2	-	5	-	-	-	7	1	26	2
60	-	74	10	6	23	368	14	572	3
159	-	84	9	11	1	290	82	764	4
108	-	102	3	1	1	28	3	536	5
665	-	256	16	17	52	964	69	2,338	6
33	-	26	-	-	9	104	2	209	7
8	-	9	2	1	1	1	-	80	8
30	-	11	1	1	4	2	5	76	9
31	-	17	7	1	34	145	-	261	10
3	-	4	-	-	-	-	-	15	11
83	-	8	5	1	6	134	6	254	12
48	-	48	12	8	9	56	3	291	13
1,235	-	649	67	47	140	2,099	185	5,437	14
1	-	13	-	-	-	-	-	23	15
-	-	159	-	-	-	-	1	179	16
6	-	57	2	-	-	-	2	129	17
1	-	167	1	-	-	1	-	200	18
3	-	5	-	-	-	2	-	17	19
-	-	35	-	1	1	-	1	107	20
9	-	474	6	-	-	1	7	685	21
195	-	283	65	-	14	186	35	924	22
17	-	172	4	1	-	6	14	326	23
8	-	81	6	3	3	85	7	349	24
240	-	1,446	84	5	18	281	67	2,939	25
58	-	37	-	-	-	12	2	157	26
77	-	43	4	-	-	10	4	235	27
21	-	46	5	-	5	4	1	121	28
4	-	137	1	1	-	1	-	173	29
52	-	50	8	-	-	2	8	199	30
67	-	134	10	25	5	98	4	448	31
279	-	447	28	26	10	127	19	1,333	32
56	-	183	12	5	25	335	25	750	33
9	-	54	3	5	2	84	8	193	34
-	-	2	-	-	1	27	2	39	35
65	-	239	15	10	28	446	35	982	36
4,824	285	7,105	624	351	391	3,893	1,361	31,117	37

(1) Entrées directement ou via les États-Unis.

(2) Comprend les personnes entrées par avion et par bateau.

TABLE 16. Residents of Canada Returning from Overseas Countries by Port of Re-entry

TABLEAU 16. Résidents du Canada revenant de pays d'outre-mer, par bureau de rentrée

Port and province of re-entry — Bureau et province de rentrée	March — Mars				January — March — Janvier — Mars			
	1971(1)	1972			1971(1)	1972		
	Direct — Directe- ment	Direct — Directe- ment	Via U.S. — Via les É.-U.	Total	Direct — Directe- ment	Direct — Directe- ment	Via U.S. — Via les É.-U.	Total
Newfoundland — Terre-Neuve:								
Fortune sea — Mer	1	—	—	—	18	66	—	66
Gander air	285	574	—	574	1,084	1,137	—	1,137
Other — Autres bureaux	29	3	—	3	43	32	2	34
Total	315	577	—	577	1,145	1,235	2	1,237
Prince Edward Island — Île- du-Prince-Édouard								
	94	—	—	—	618	98	—	98
Nova Scotia — Nouvelle- Écosse:								
Halifax air	916	2,352	3	2,355	1,805	3,949	10	3,959
Halifax sea — Mer	41	—	—	—	65	—	—	—
Sydney air	22	—	—	—	79	—	—	—
Other — Autres bureaux	—	—	—	—	6	36	6	42
Total	979	2,352	3	2,355	1,955	3,985	16	4,001
New Brunswick — Nouveau- Brunswick								
	157	170	55	225	174	226	114	340
Québec:								
Québec sea — Mer (2)	—	—	—	—	11	—	—	—
Montréal air	20,327	29,814	2,782	32,596	59,835	71,670	8,722	80,392
Other — Autres bureaux	188	47	497	544	657	208	2,665	2,873
Total	20,515	29,861	3,279	33,140	60,503	71,878	11,387	83,265
Ontario:								
Ottawa air	2,975	2,443	10	2,453	6,947	4,756	32	4,788
Toronto air	45,811	46,692	5,629	52,321	110,772	106,401	15,293	121,694
Other — Autres bureaux	810	2,541	2,821	5,362	2,088	5,015	9,260	14,275
Total	49,596	51,676	8,460	60,136	119,807	116,172	24,585	140,757

See footnote(s) at the end of the table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 16. Residents of Canada Returning from Overseas Countries by Port of Re-entry - Concluded

TABLEAU 16. Résidents du Canada revenant de pays d'outre-mer, par bureau de rentrée - fin

Port and province of re-entry — Bureau et province de rentrée	March — Mars				January — March — Janvier — Mars			
	1971(1)	1972			1971(1)	1972		
	Direct — Directe- ment	Direct — Directe- ment	Via U.S. — Via les É.-U.	Total	Direct — Directe- ment	Direct — Directe- ment	Via U.S. — Via les É.-U.	Total
Manitoba:								
Winnipeg air	753	1,195	150	1,345	2,435	2,825	544	3,369
Other — Autres bureaux	—	—	4	4	—	—	224	224
Total	753	1,195	154	1,349	2,435	2,825	768	3,593
Saskatchewan	160	287	112	399	160	287	229	516
Alberta:								
Calgary air	1,393	1,732	160	1,892	4,976	4,840	774	5,614
Edmonton air	2,134	912	3	915	7,016	3,164	20	3,184
Other — Autres bureaux	—	—	5	5	—	—	1,215	1,215
Total	3,527	2,644	168	2,812	11,992	8,004	2,009	10,013
British Columbia — Colombie- Britannique:								
Vancouver air	9,924	7,507	1,790	9,297	26,046	21,620	5,611	27,231
Vancouver sea — Mer	780	—	—	—	986	213	138	351
Other — Autres bureaux	1	—	322	322	179	—	1,535	1,535
Total	10,705	7,507	2,112	9,619	27,211	21,833	7,284	29,117
Grand — Total — Global	86,801	96,269	14,343	110,612	226,000	226,543	46,394	272,937

(1) Data on Canadian residents returning via the United States are not available for years prior to 1972. — Les chiffres relatifs aux résidents du Canada revenant au pays via les États-Unis ne sont pas connus pour les années antérieures à 1972.

(2) Many returning residents cleared at Quebec disembark at Montreal. — Un grand nombre de résidents revenant au pays passent aux douanes à Québec même s'ils débarquent à Montréal.

Note: Data above excludes most military personnel and dependents. — Nota: Les chiffres ci-dessus excluent la plupart des militaires et des personnes à leur charge.

PUBLICATIONS SUR LES VOYAGES INTERNATIONAUX

Numéro au
Catalogue

Titre

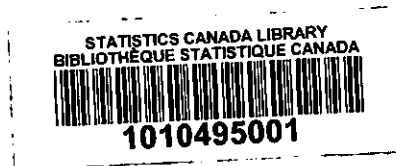
- 66-001 Voyages entre le Canada et les autres pays, M. Bil.
- 66-002 Véhicules des États-Unis entrant au Canada, M. Bil.
- 66-201 Voyages entre le Canada et les autres pays, A. Bil.

M. - Mensuel

A. - Annuel

Bil. - Bilingue

Outre les publications énumérées ci-dessus, Statistique Canada publie une vaste gamme de bulletins statistiques sur les affaires économiques et sociales du Canada. On peut se procurer, sur simple demande, un catalogue complet de toutes les publications courantes en s'adressant à Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.



PUBLICATIONS AVAILABLE ON INTERNATIONAL TRAVEL

Catalogue number	Title
66-001	Travel Between Canada and Other Countries, M. Bil.
66-002	United States Vehicles Entering Canada, M. Bil.
66-201	Travel Between Canada and Other Countries, A. Bil.

M. - Monthly

A. - Annual

Bil. - Bilingual

In addition to the selected publications listed above, Statistics Canada publishes a wide range of statistical reports on Canadian economic and social affairs. A comprehensive catalogue of all current publications is available free on request from Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.